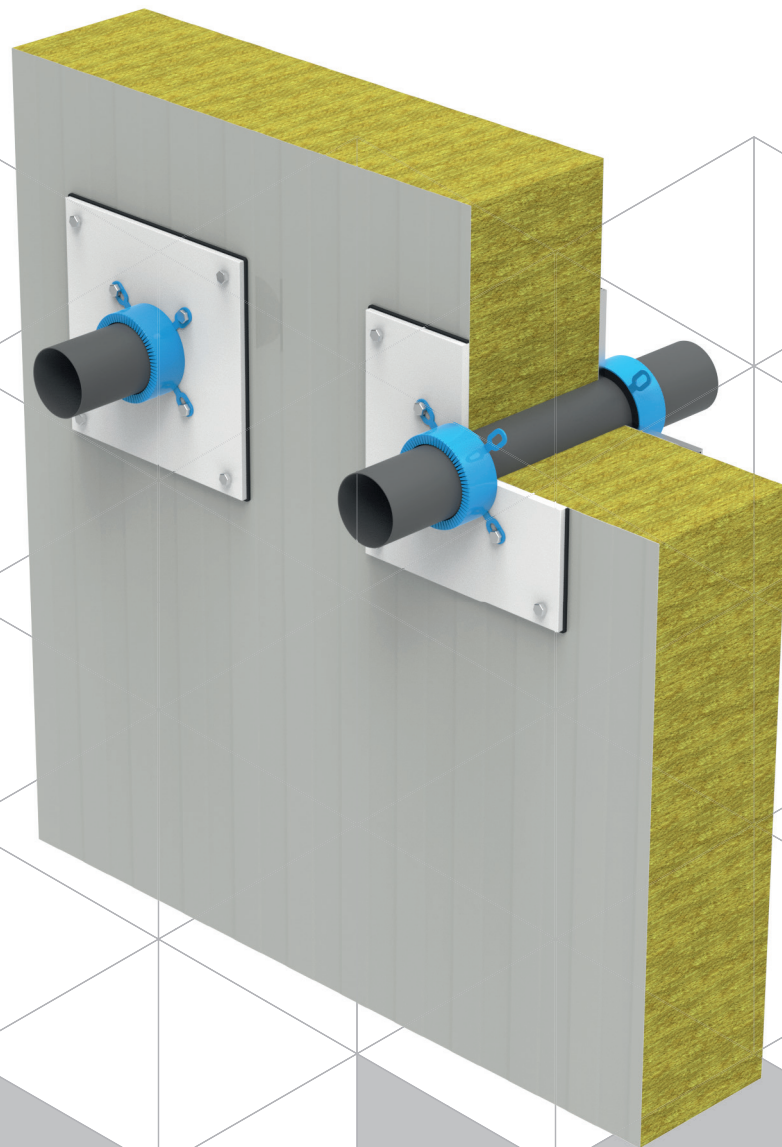


Technical Details and Assembly Drawings

# R.E.I. Tech Details



# R.E.I. Tech Details

## OUR TARGET

Per la realizzazione di grandi edifici commerciali ed industriali accanto a requisiti di rapidità di installazione viene richiesta una progettazione antincendio specifica.

Sempre più importanza, infatti, viene attribuita alla sicurezza degli edifici in caso di incendio, sia per le persone che lo occupano sia per la salvaguardia dei beni all'interno dello stabile.

La sfida più importante per i progettisti è quindi rappresentata dall'esigenza di ottemperare alle numerose regole tecniche per la sicurezza sviluppate in molte nazioni, minimizzando al contempo, nell'interesse dell'investitore, i danni tangibili e intangibili dopo un incendio.

Isopan si è focalizzata sulla protezione al fuoco che può offrire attraverso i suoi prodotti, caratterizzandoli attraverso il testing delle performance secondo le vigenti normative e supportando i progettisti nel difficile ruolo di coniugare gli standard normativi con la realtà di cantiere.

La valutazione della protezione passiva è alla base della sicurezza; pertanto, deve essere parte integrante della progettazione dell'edificio sin dall'inizio e deve tener conto non solamente delle parti più estese nel loro complesso, ma anche dei dettagli costruttivi specifici.

Come mantenere inalterata la resistenza al fuoco degli elementi di separazione quando si raccordano con pareti esistenti?

Come risolvere il nodo tra gli elementi di tamponamento in parete e in copertura, senza indebolire la sicurezza dell'edificio?

Per supportare i progettisti nella risoluzione di questi difficili temi, Isopan ha approfondito il tema in collaborazione con esperti di Fire Engineering attraverso la simulazione numerica dei principali nodi costruttivi.

Il presente documento ha scopo illustrativo delle soluzioni analizzate e valutate, si prega per ulteriori approfondimenti di fare riferimento ad Isopan.

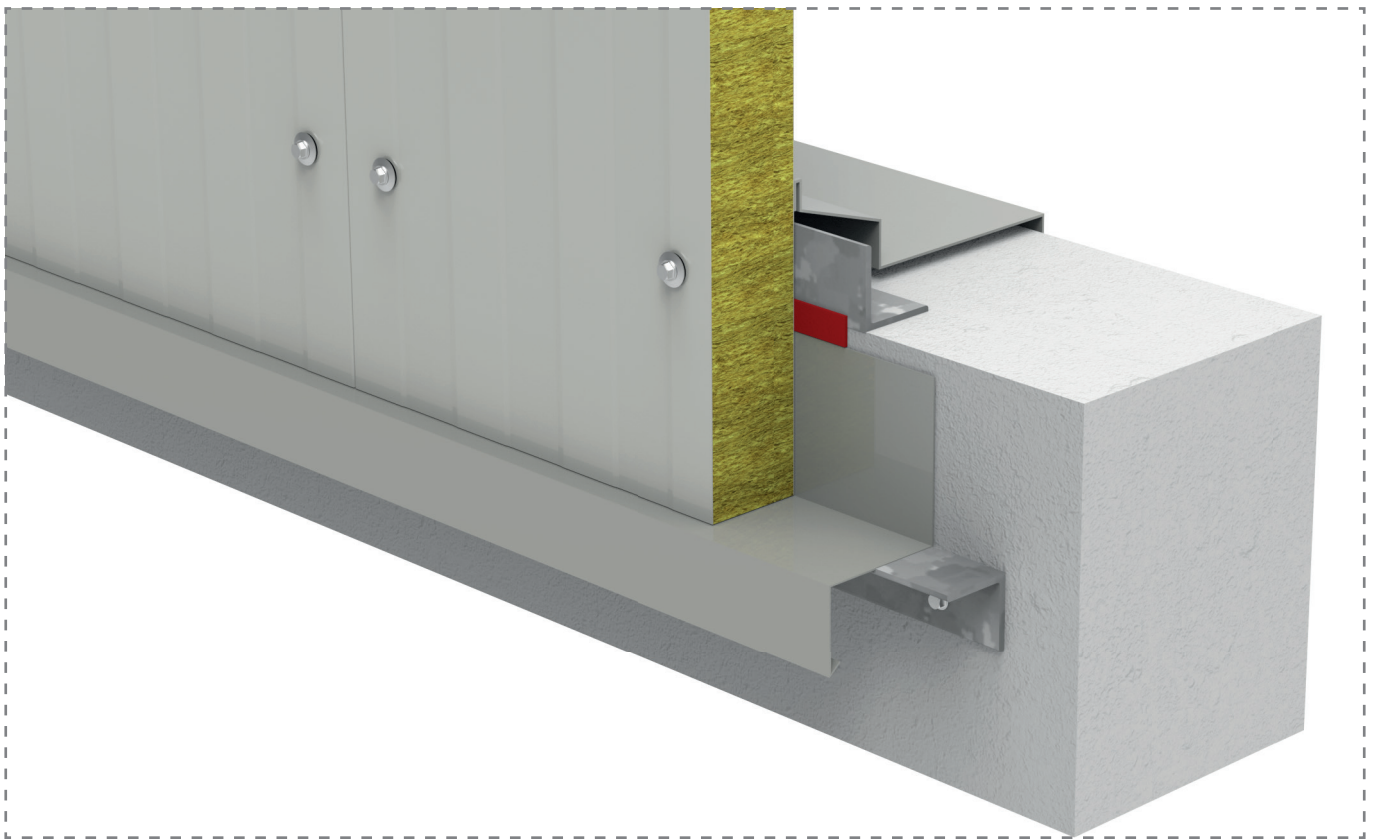
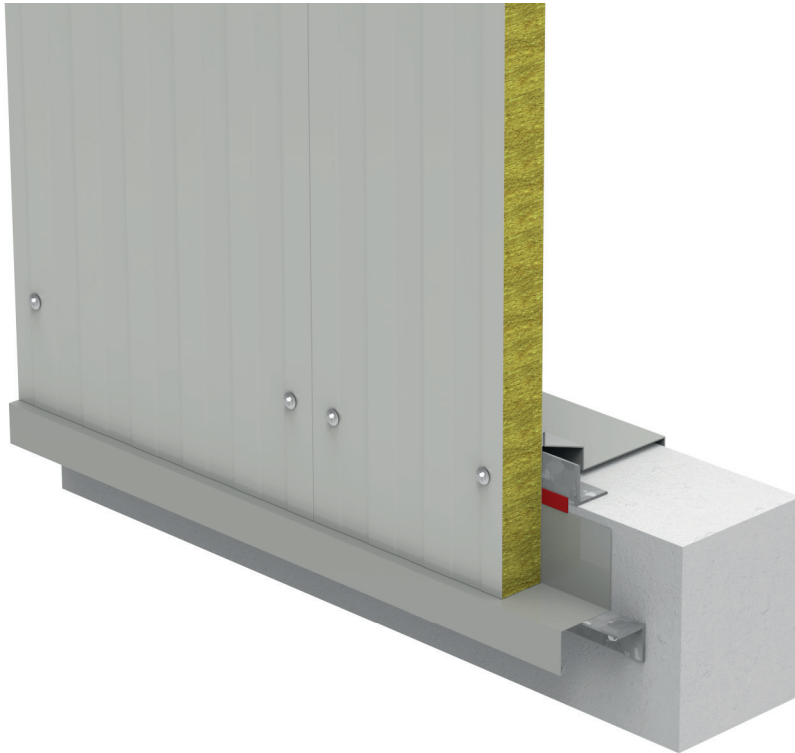
I dettagli che riportiamo di seguito sono stati analizzati, partendo dai risultati ottenuti durante i test su i pannelli denominati Isofire Wall ed Isofire Roof, in accordo a quanto indicato nella norma di prodotto EN 14509. In particolare, lo studio dei nodi raffigurati di seguito, si è concentrato a stabilire che durante un incendio standard in un edificio industriale, i pannelli sandwich fossero in grado di seguire gli spostamenti della struttura principale mantenendo, anche con questa configurazione deformata, la tenuta nel giunto tra i pannelli.

## Drawings Index

Code Drawings	Title	Page
REI01	GROUND DETAIL	
REI02	WALL JOINT - Horizontal Installation	
REI03	WALL JOINT - Vertical Installation	
REI04	CORNER CONNECTION	
REI05	PANEL TO PANEL CONNECTION	
REI06	CEILING CONNECTION	
REI07	WALL - ROOF CONNECTION	
REI08	RIDGE CONNECTION	
REI10	GUTTER CONNECTION	

# REI01

## Ground detail

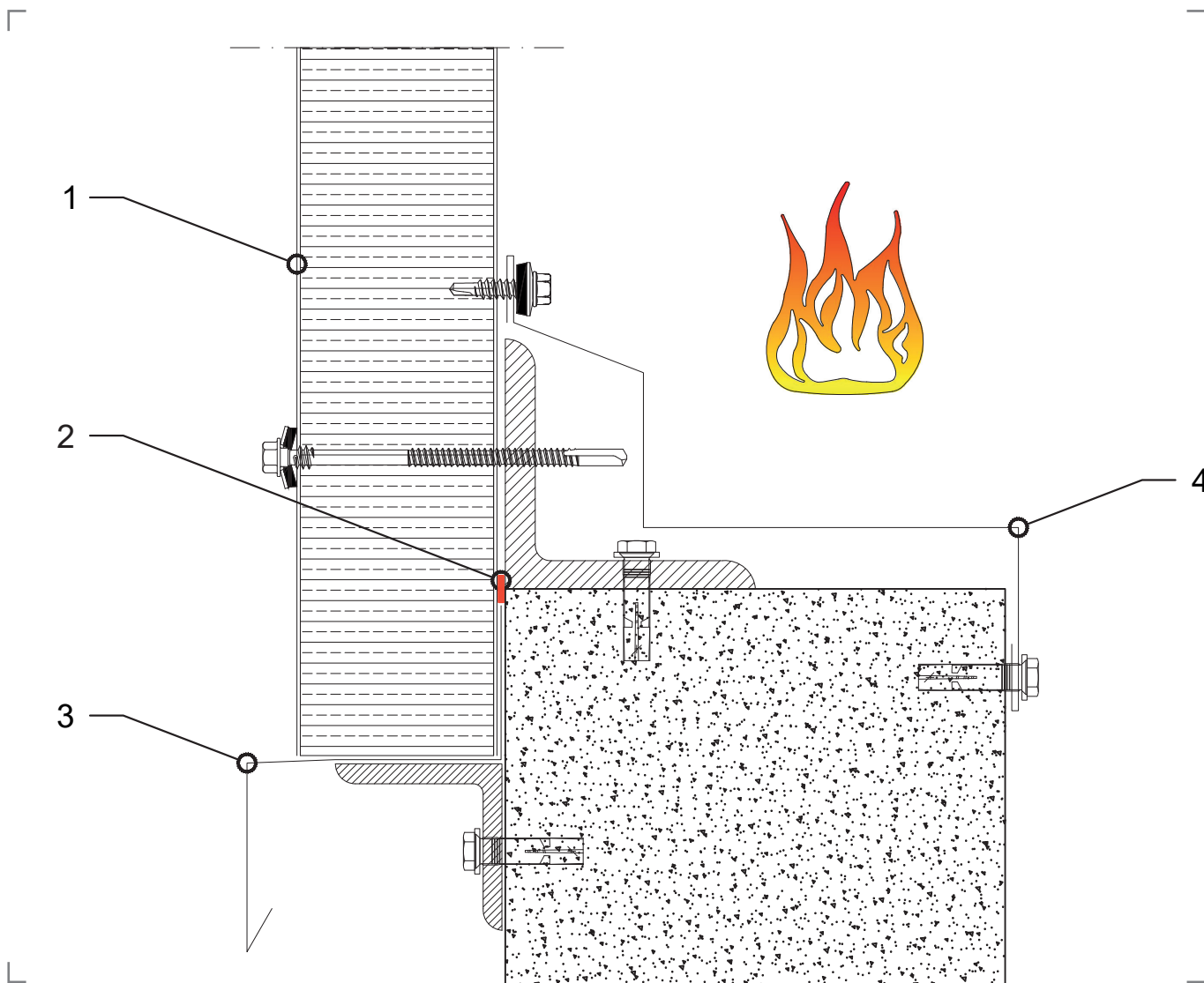


REI01

## Ground detail



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).

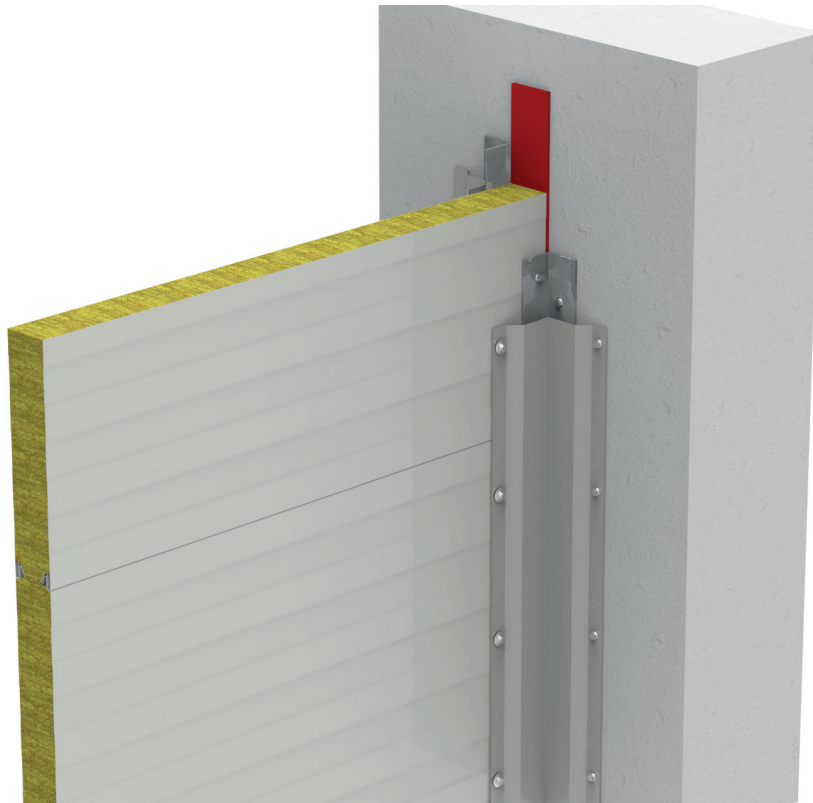
**LEGEND**

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Internal finishing custom cover flashing

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

REI02

# Wall joint - Horiz. inst.

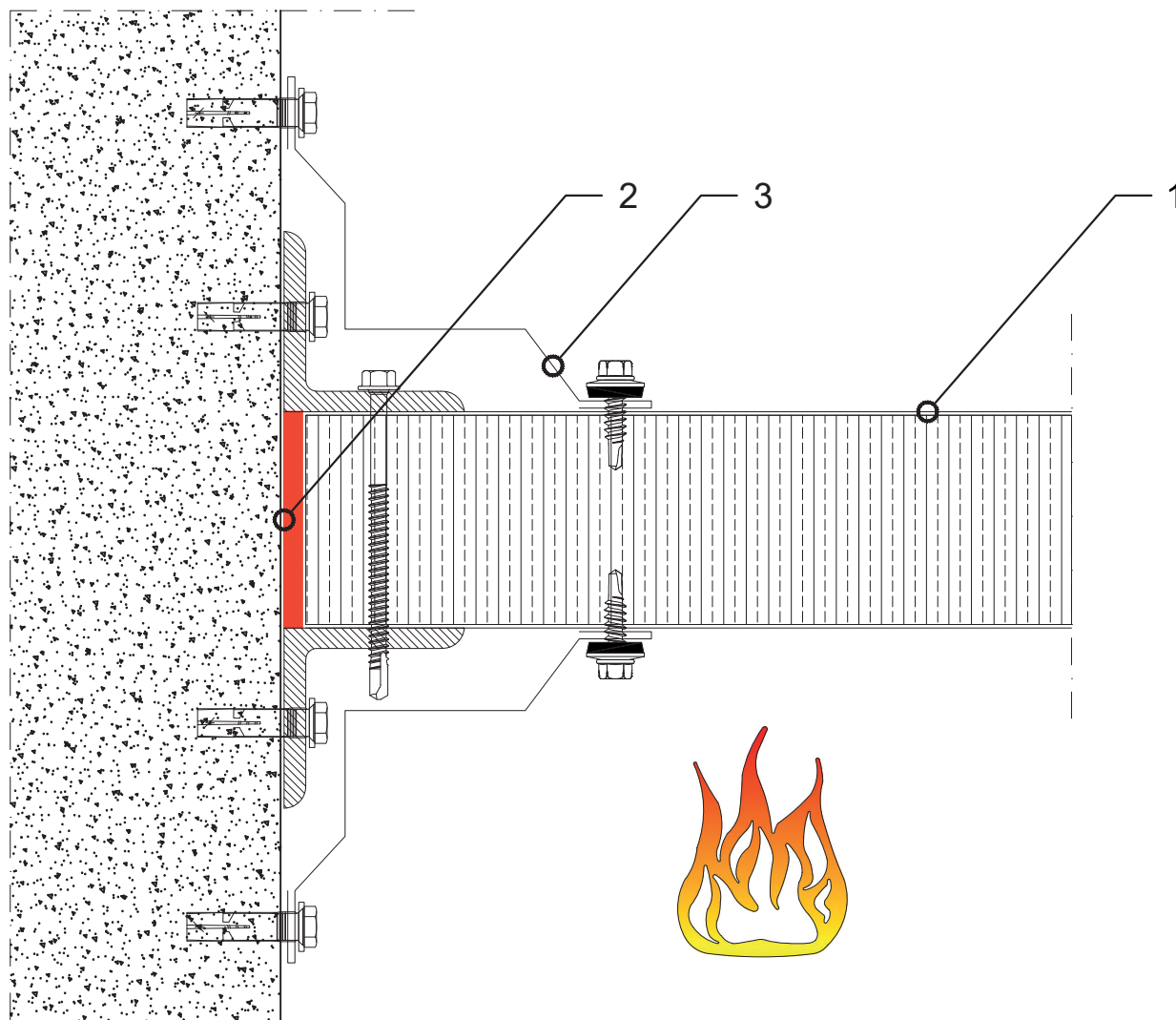


REI02

# Wall joint - Horiz. inst.



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



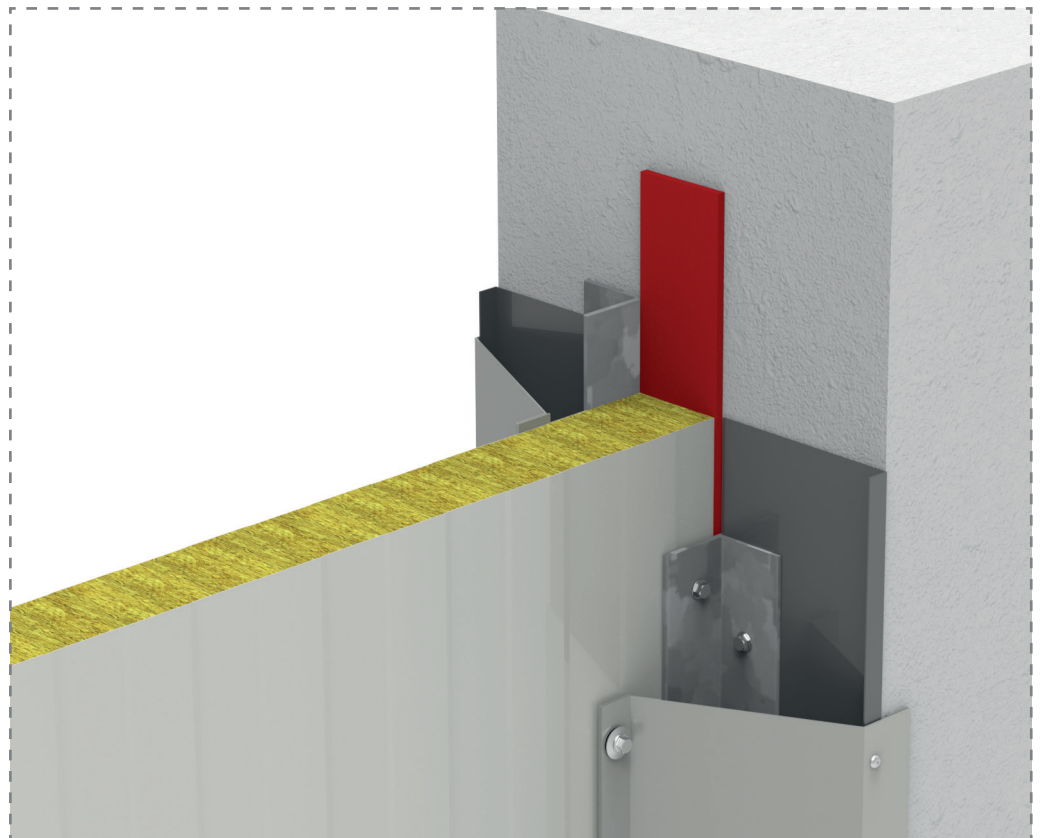
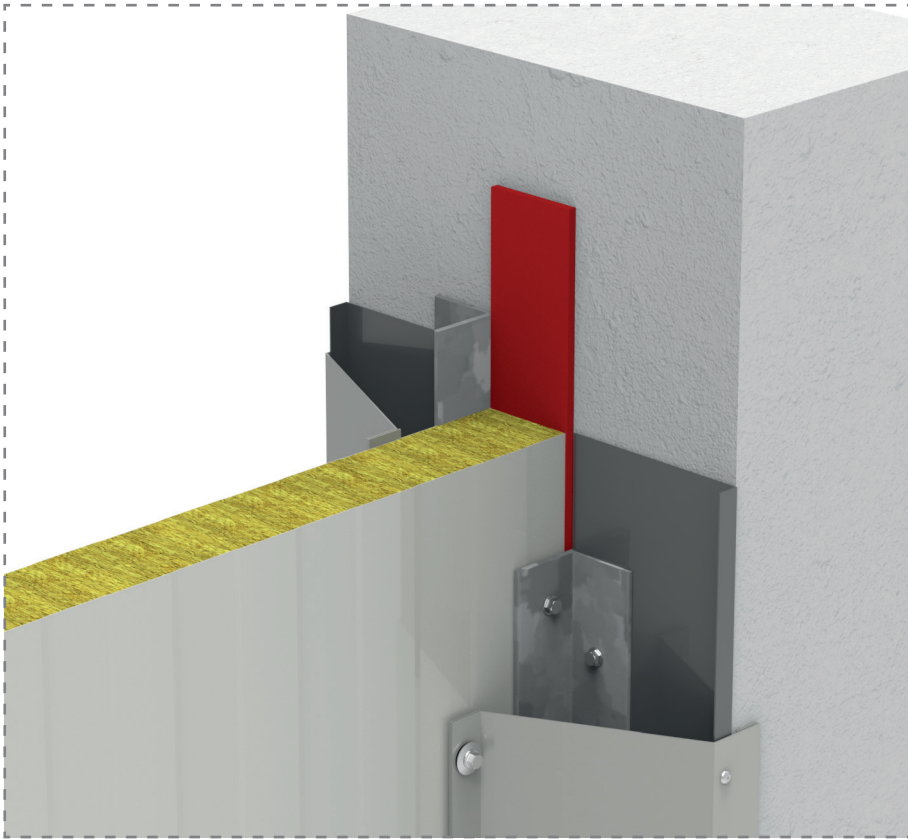
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

# REI03

## Wall connection - vert. inst.

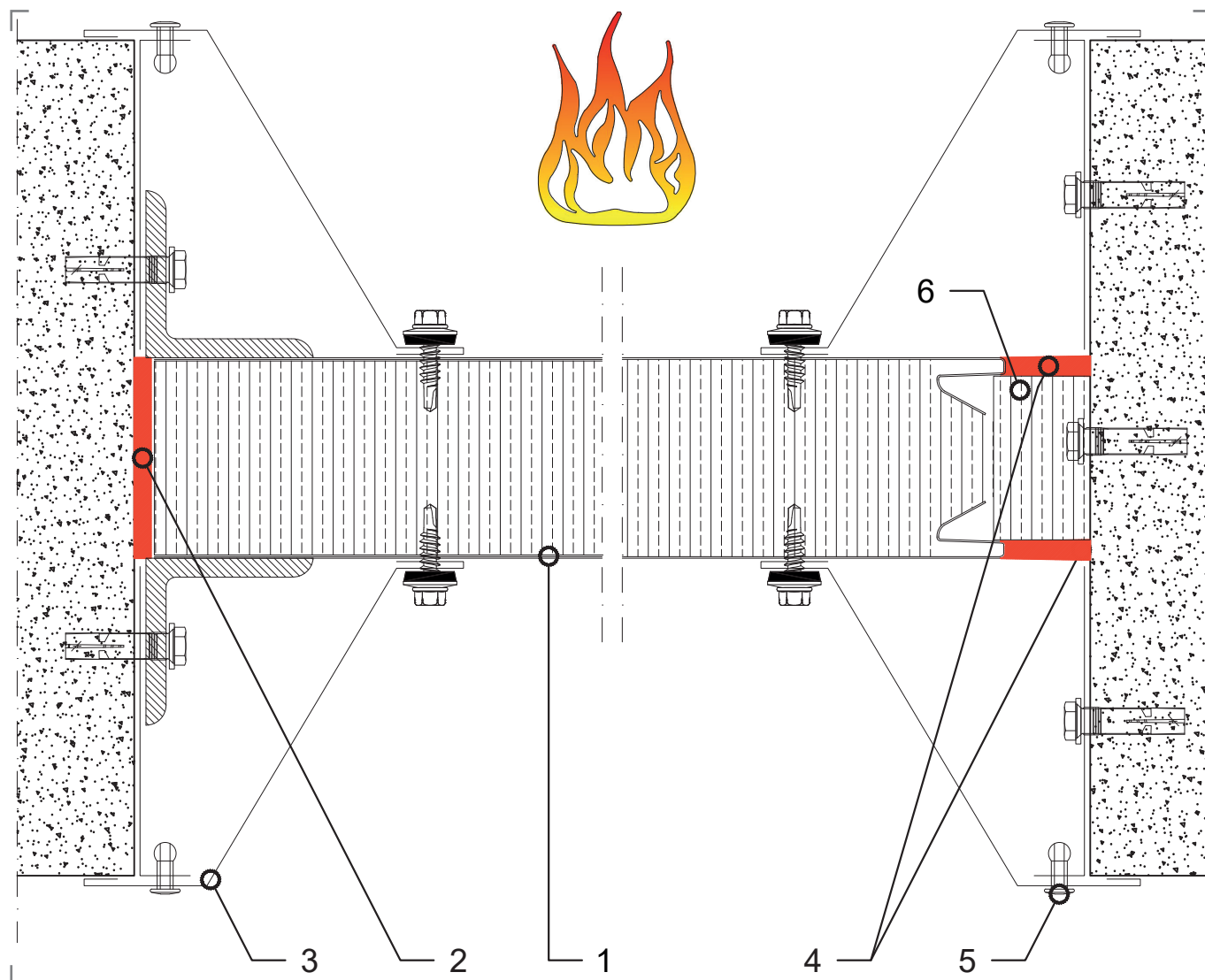


REI03

# Wall connection - vert. inst.



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



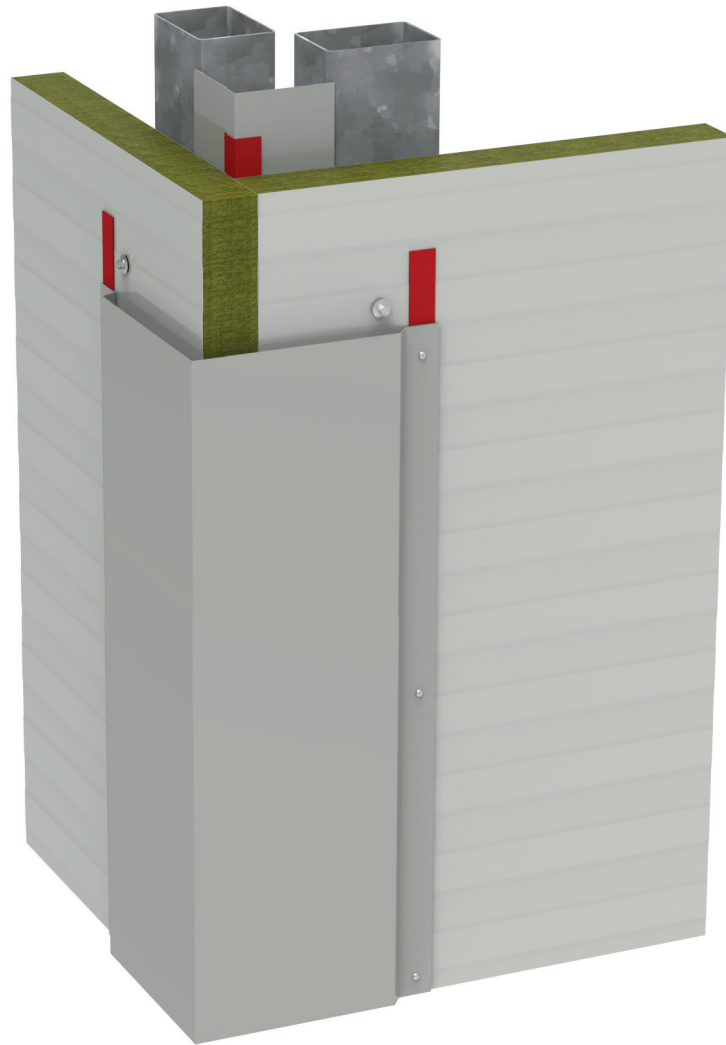
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Intumescent sealant
5. Rivet
6. Mineral Wool

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

# REI04

## Corner connection

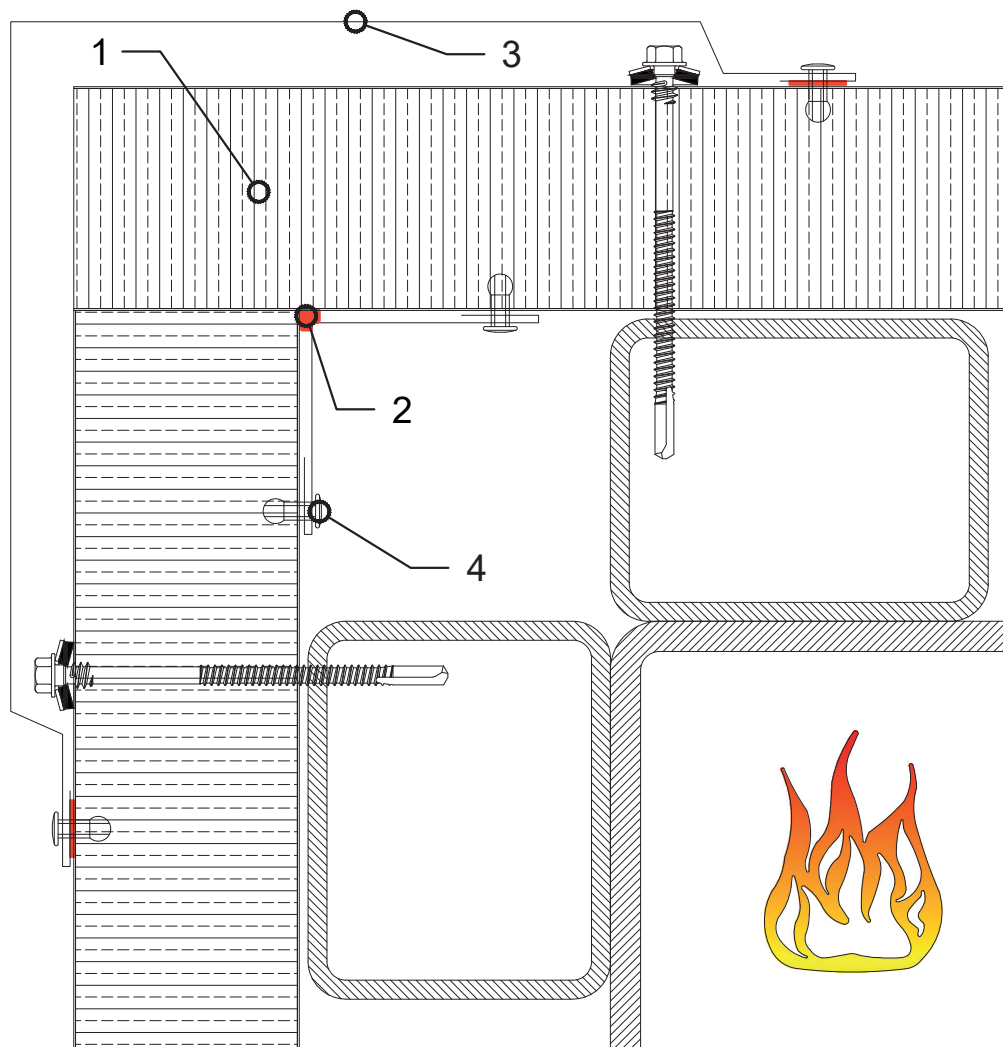


REI04

# Corner connection



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



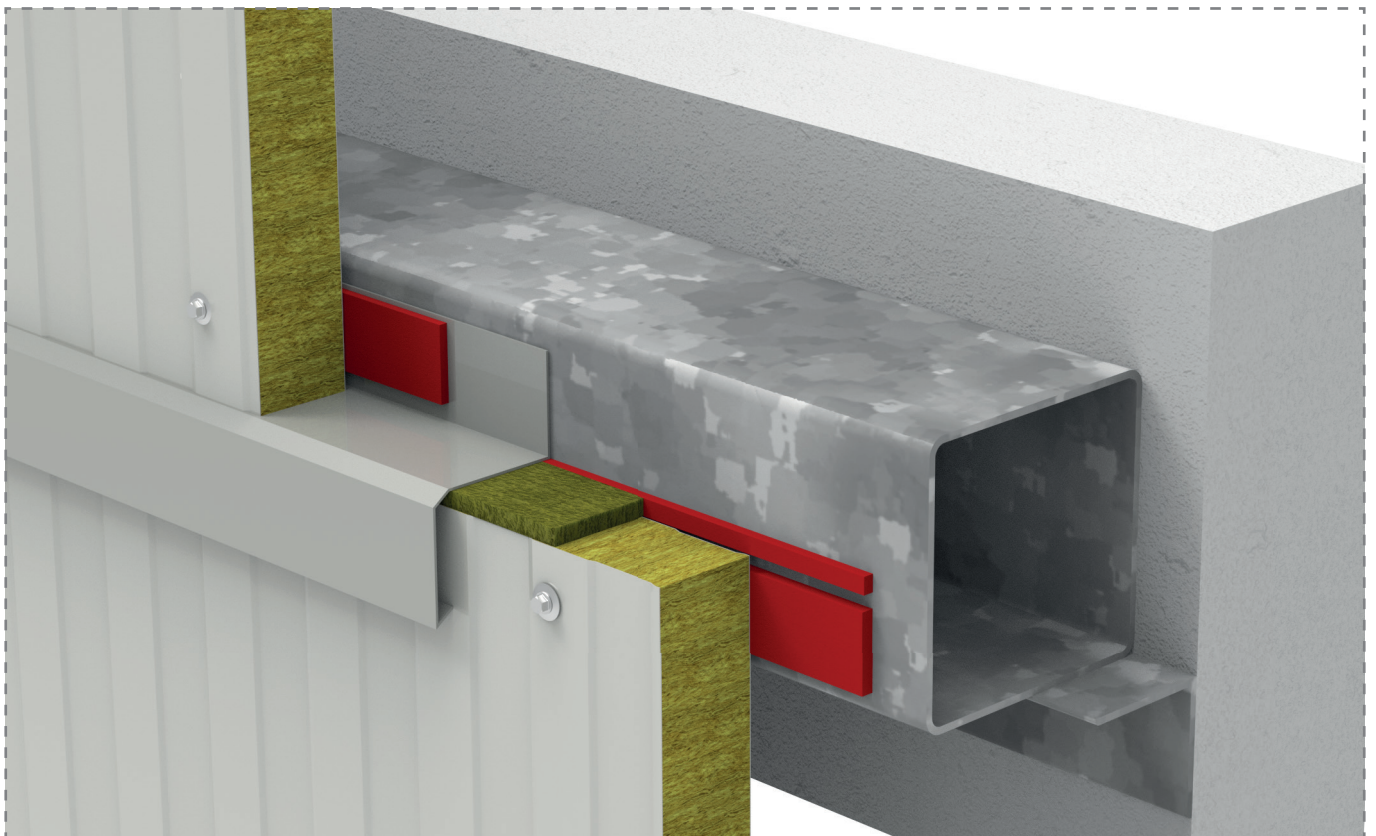
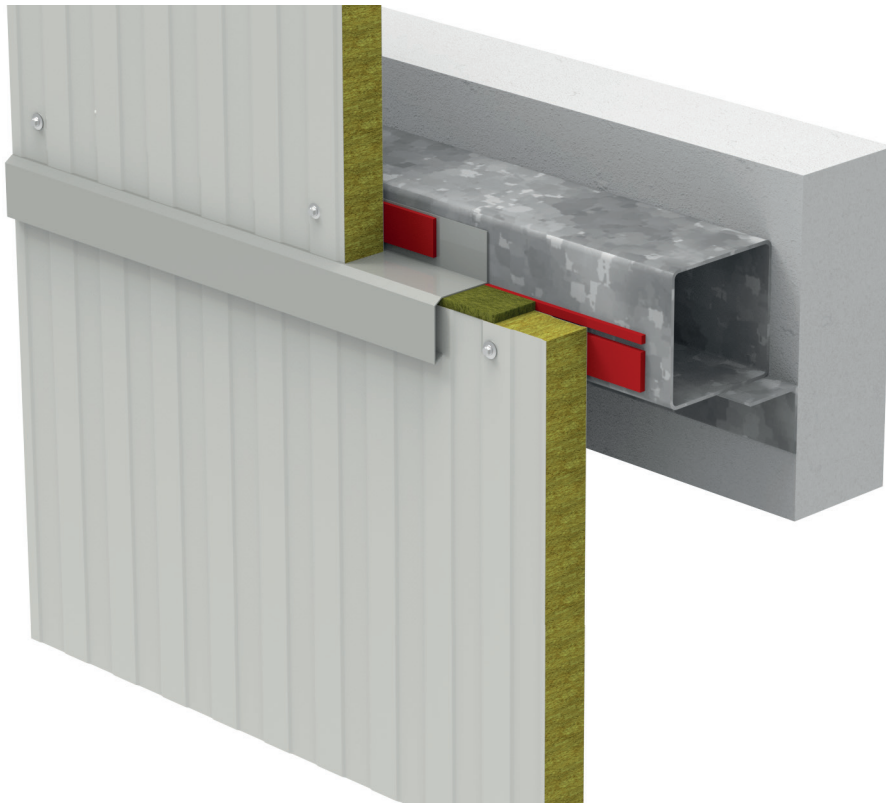
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Rivet

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

# REI05

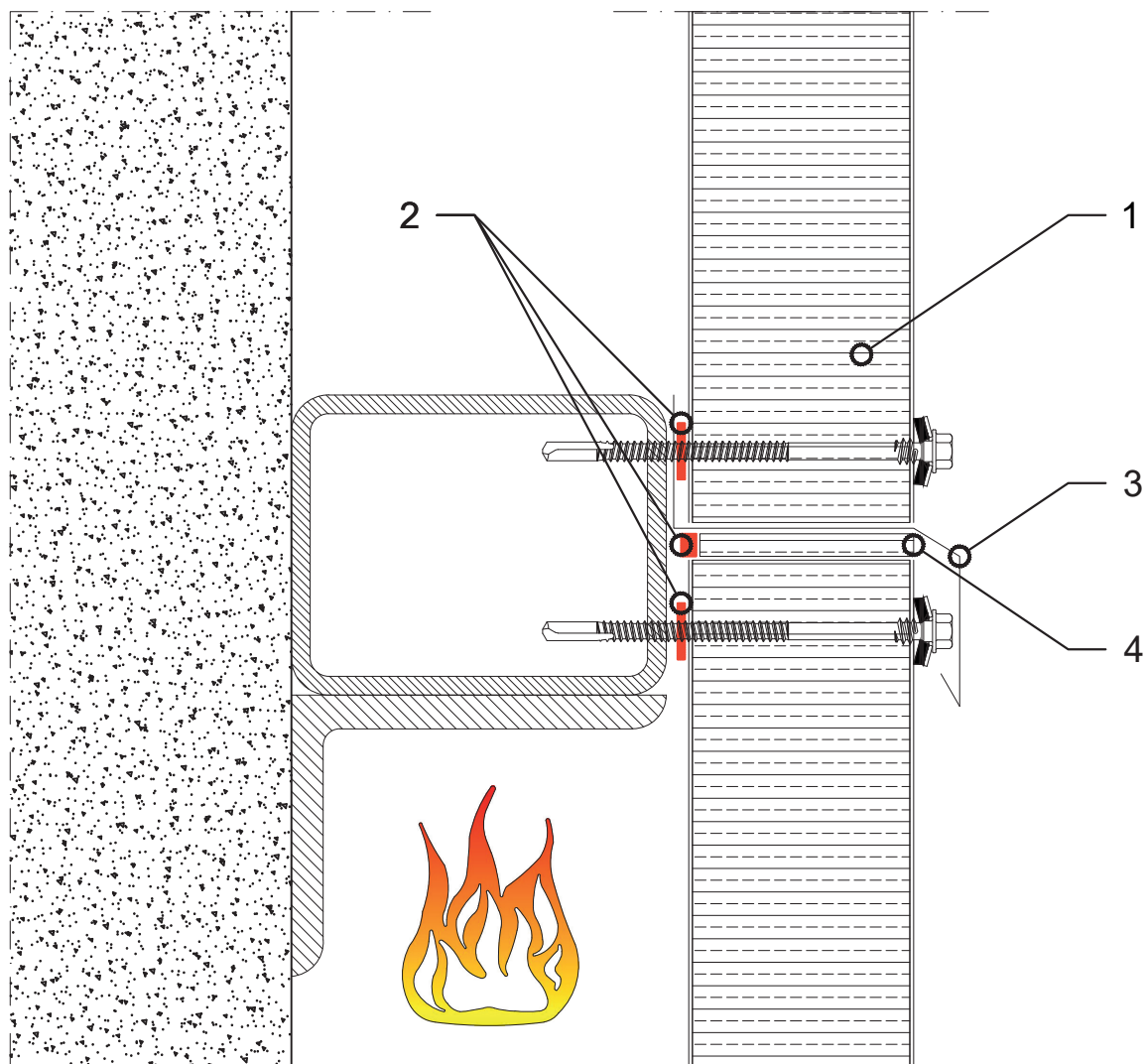
## Panel-to-panel connection



REI05

# Panel-to-panel connection

 You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



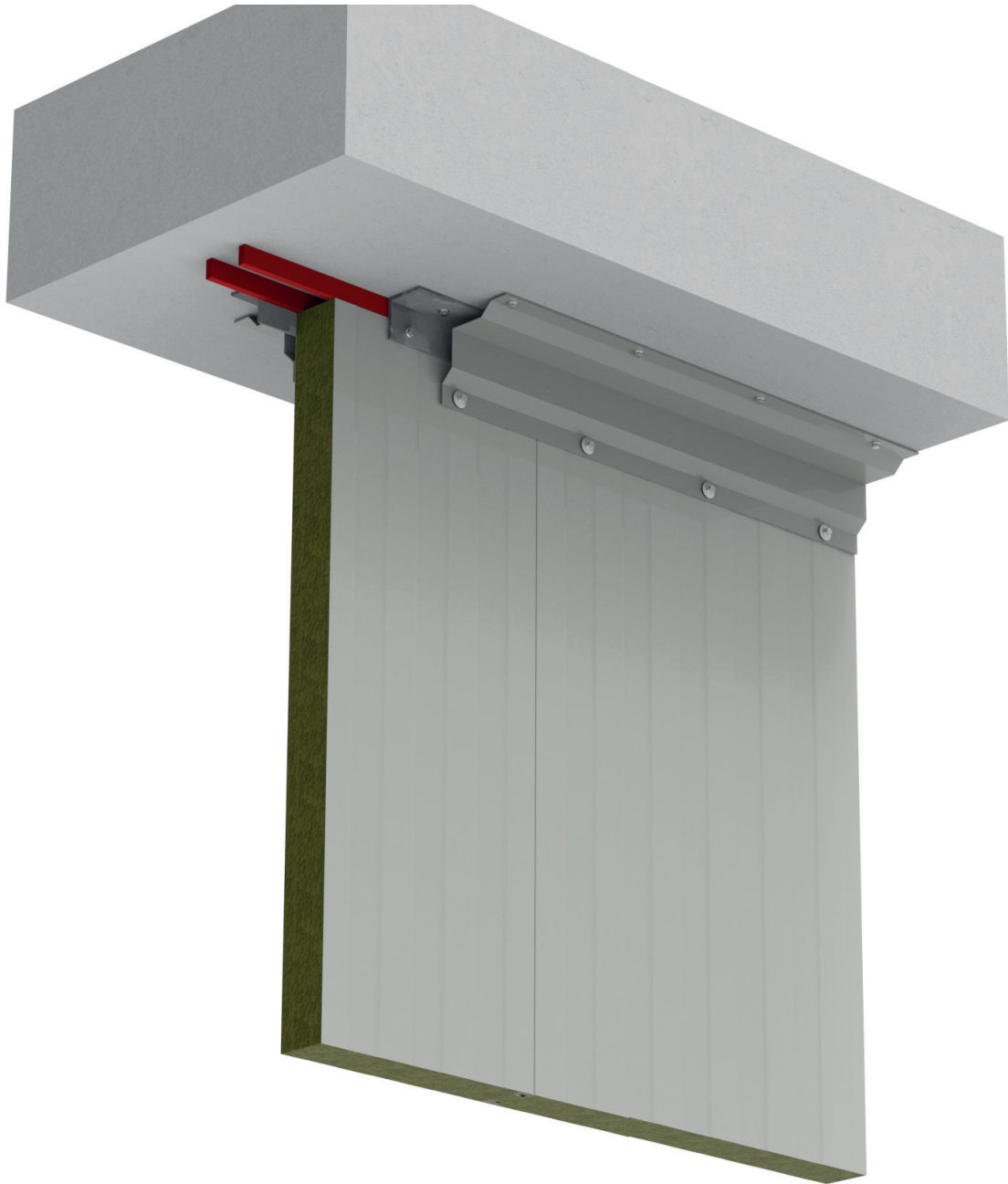
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Insulation (mineral wool)

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

REI06

# Ceiling connection

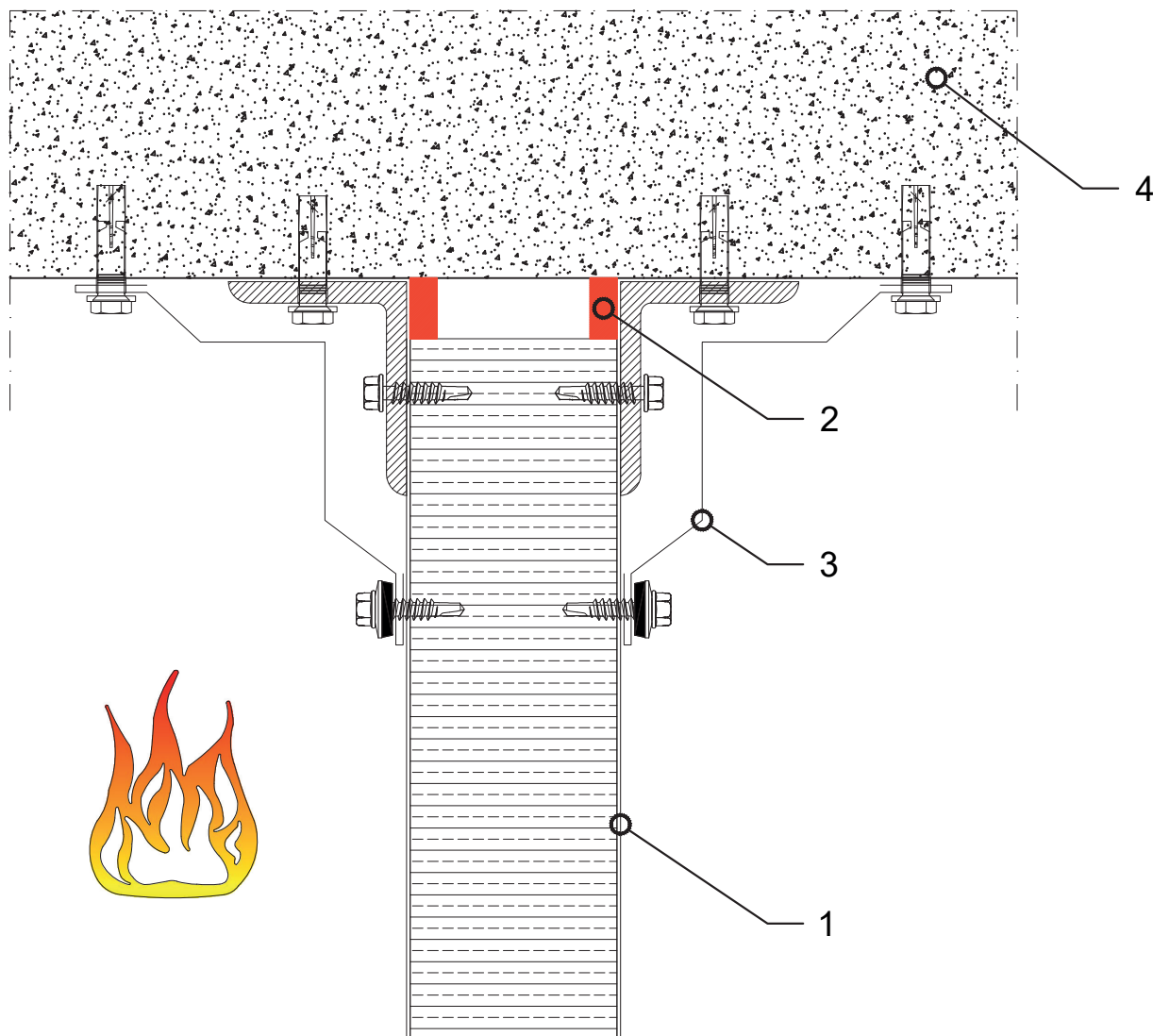


REI06

# Ceiling connection



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



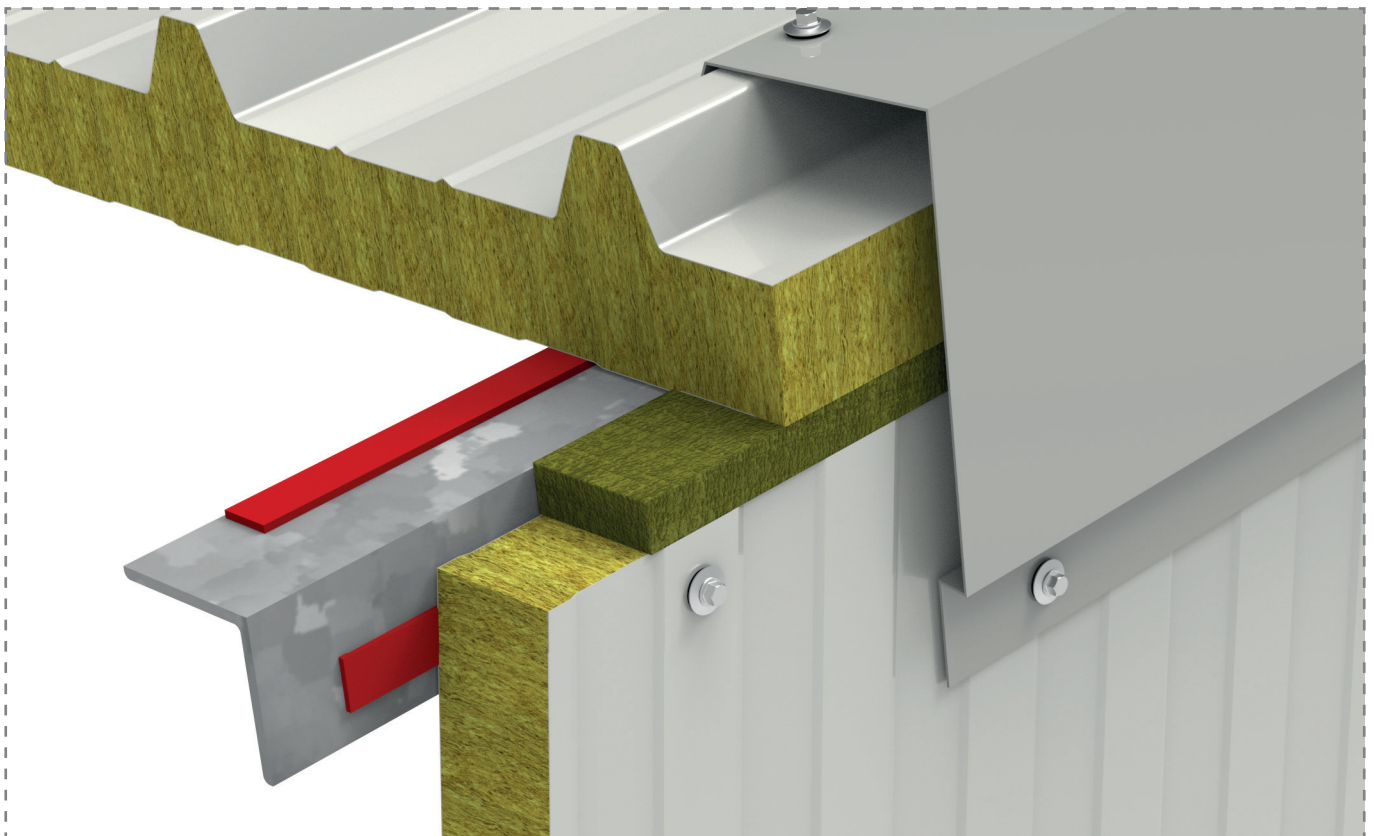
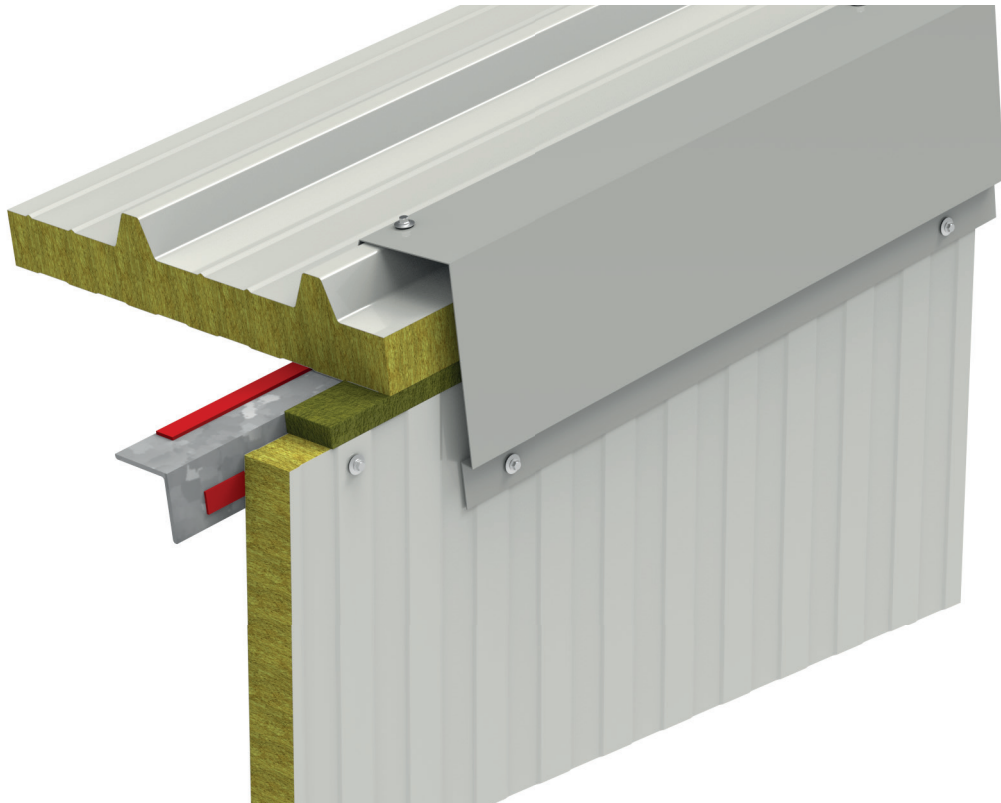
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Concrete ceiling

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

REI07

# Wall-roof connection

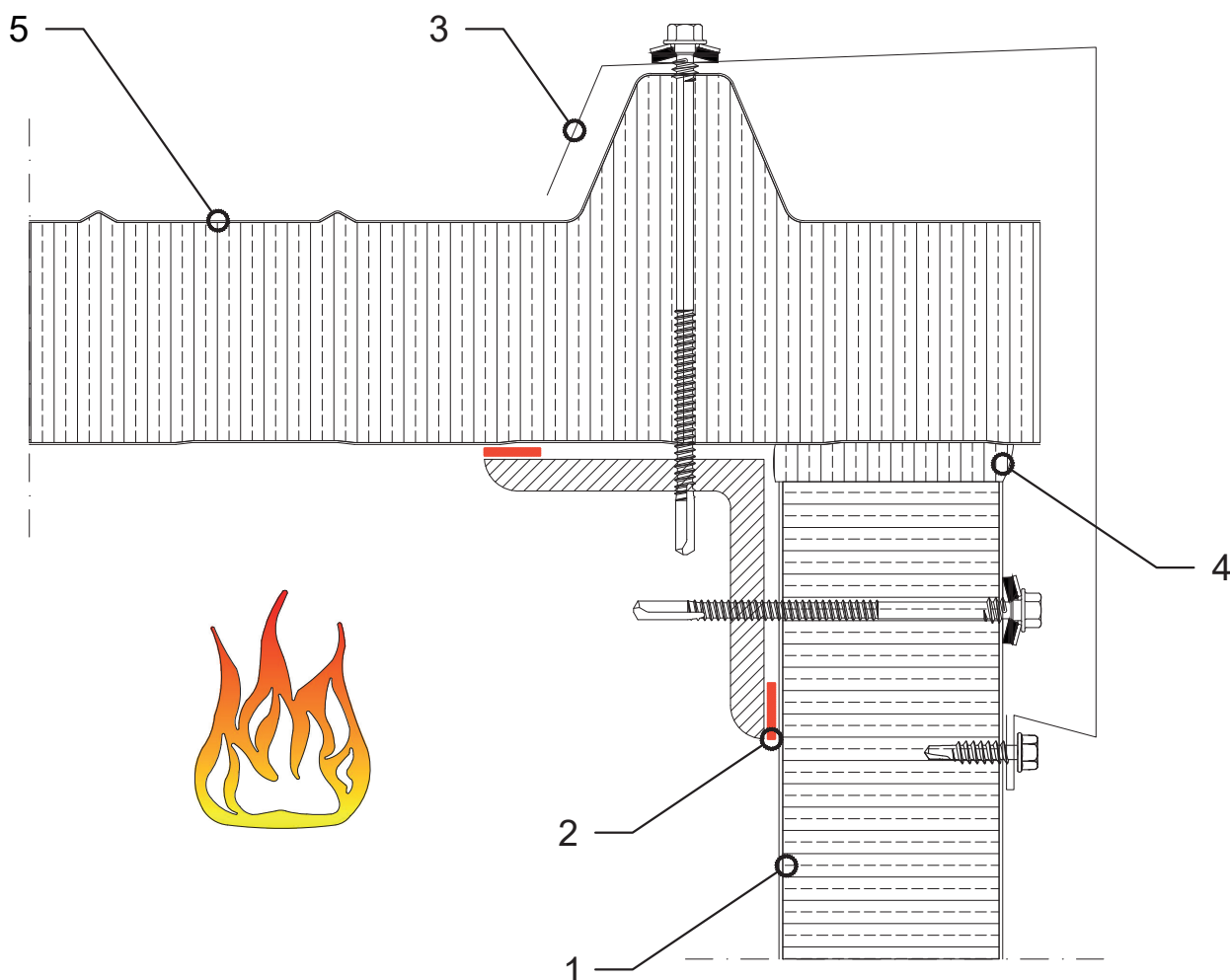


REI07

# Wall-roof connection



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



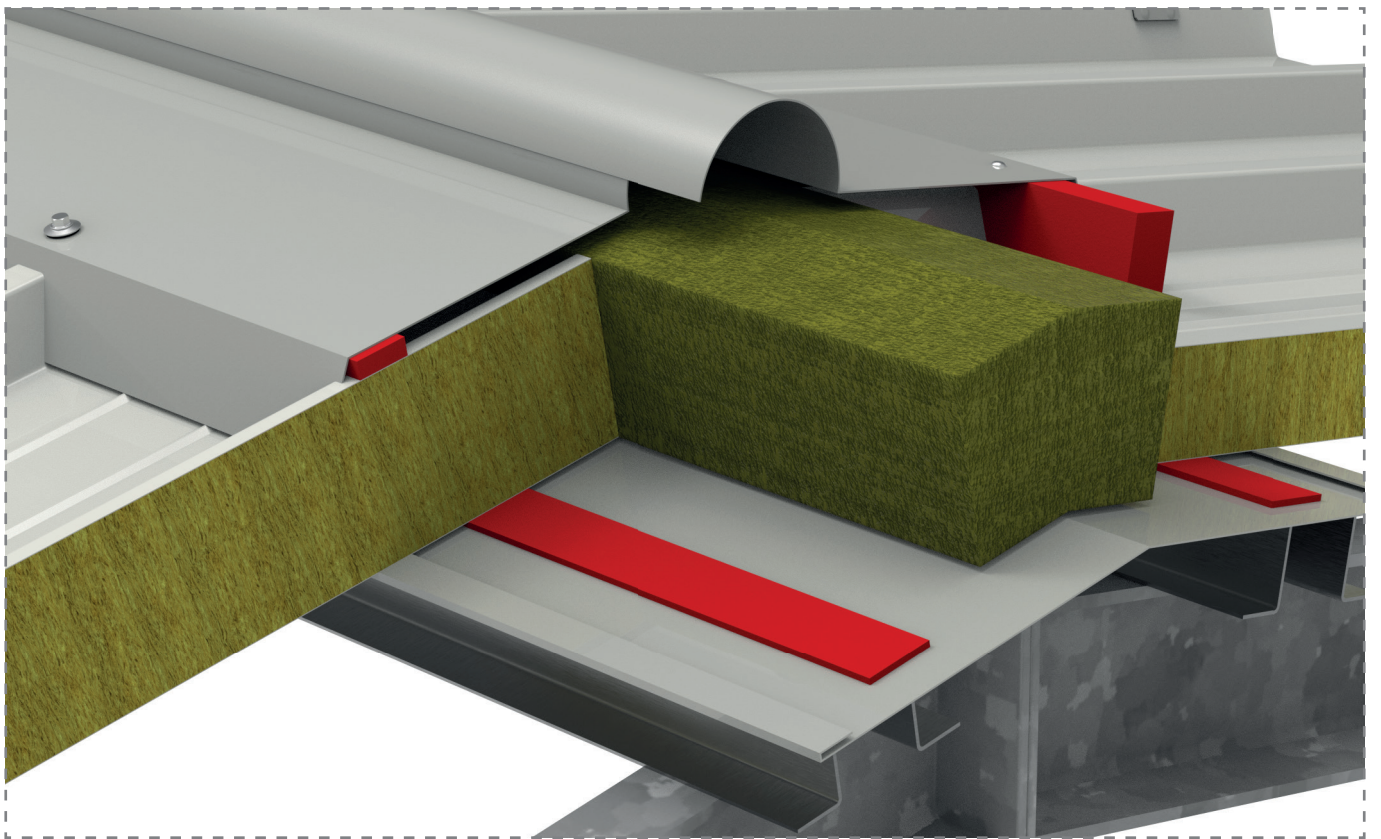
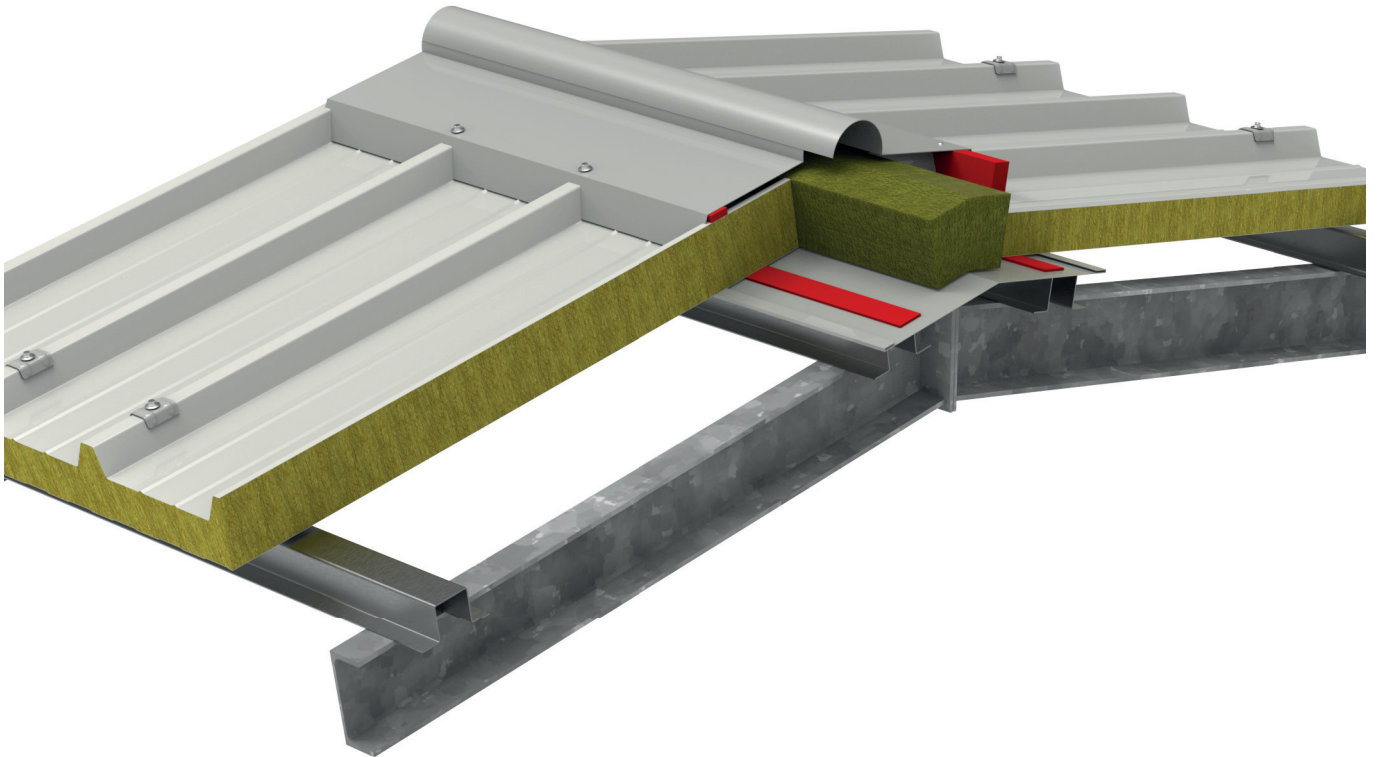
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Insulation (mineral wool)
5. ISOPAN Isofire Roof Panel

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

# REI08

## Ridge connection

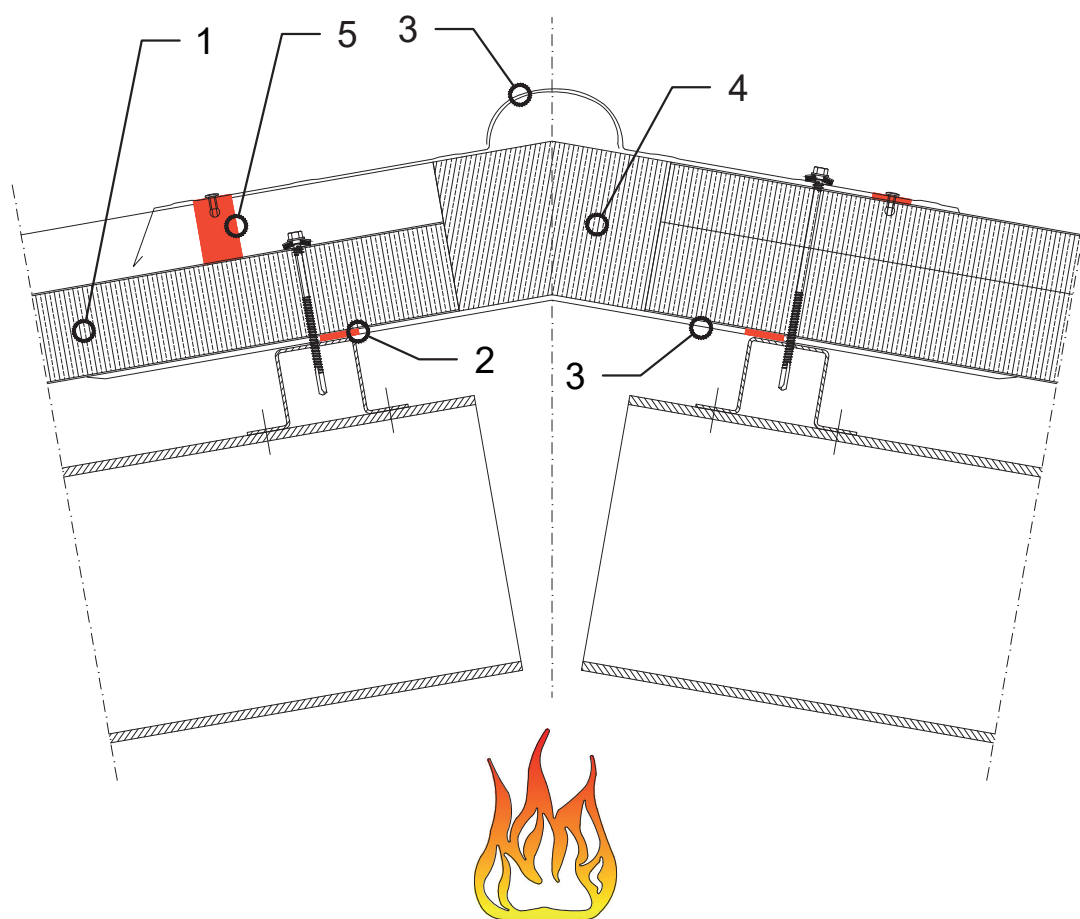


REI08

# Ridge connection



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



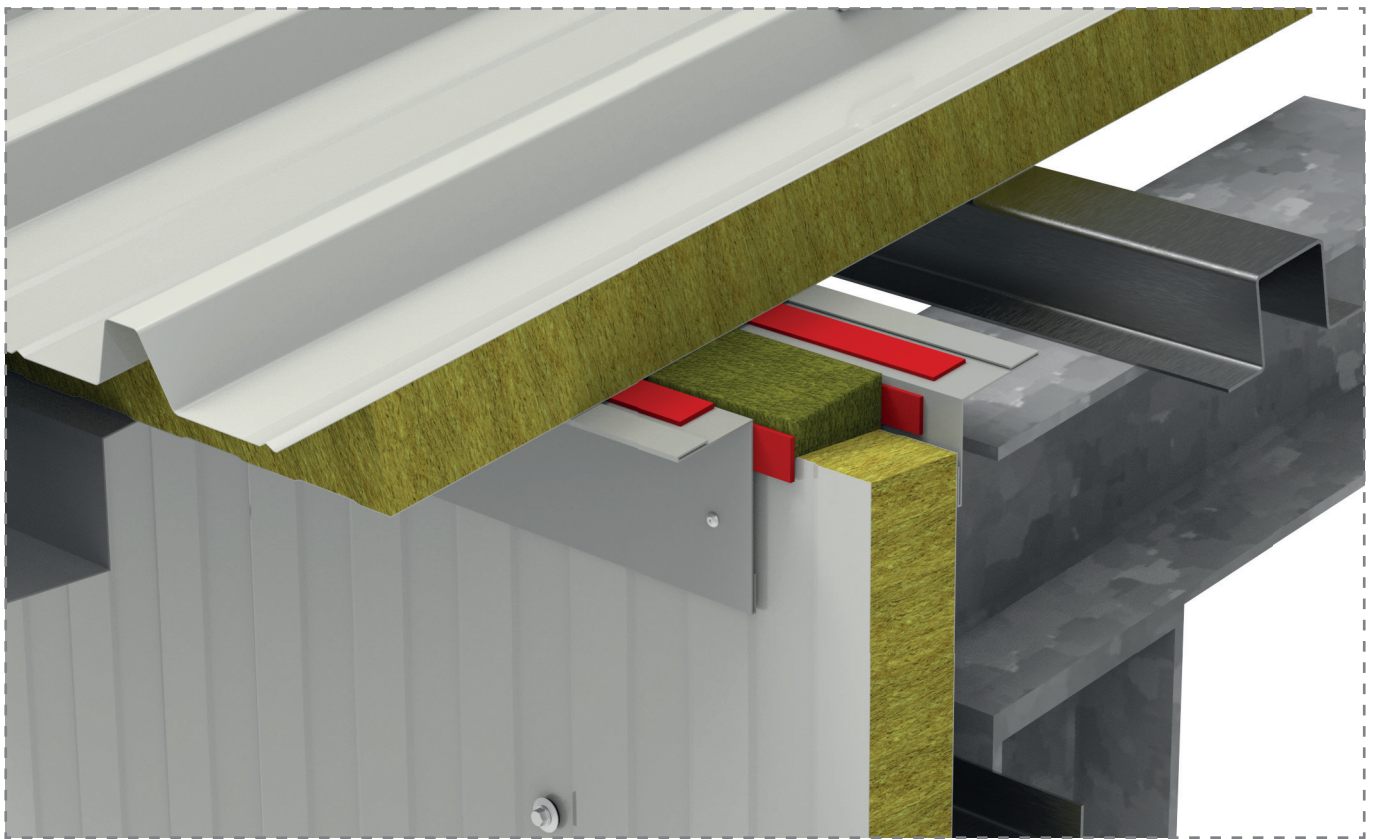
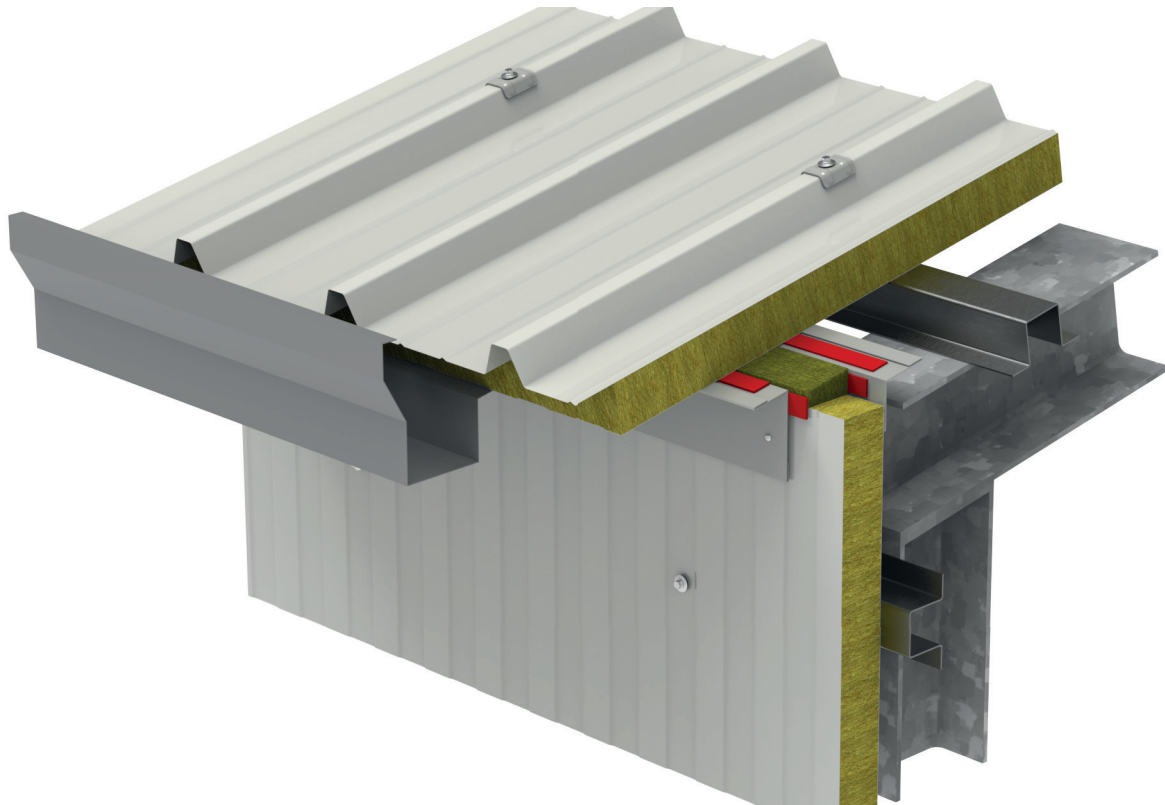
## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Roof Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Insulation (mineral wool)
5. Rib shaped gasket

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

# REI10

## Gutter connection

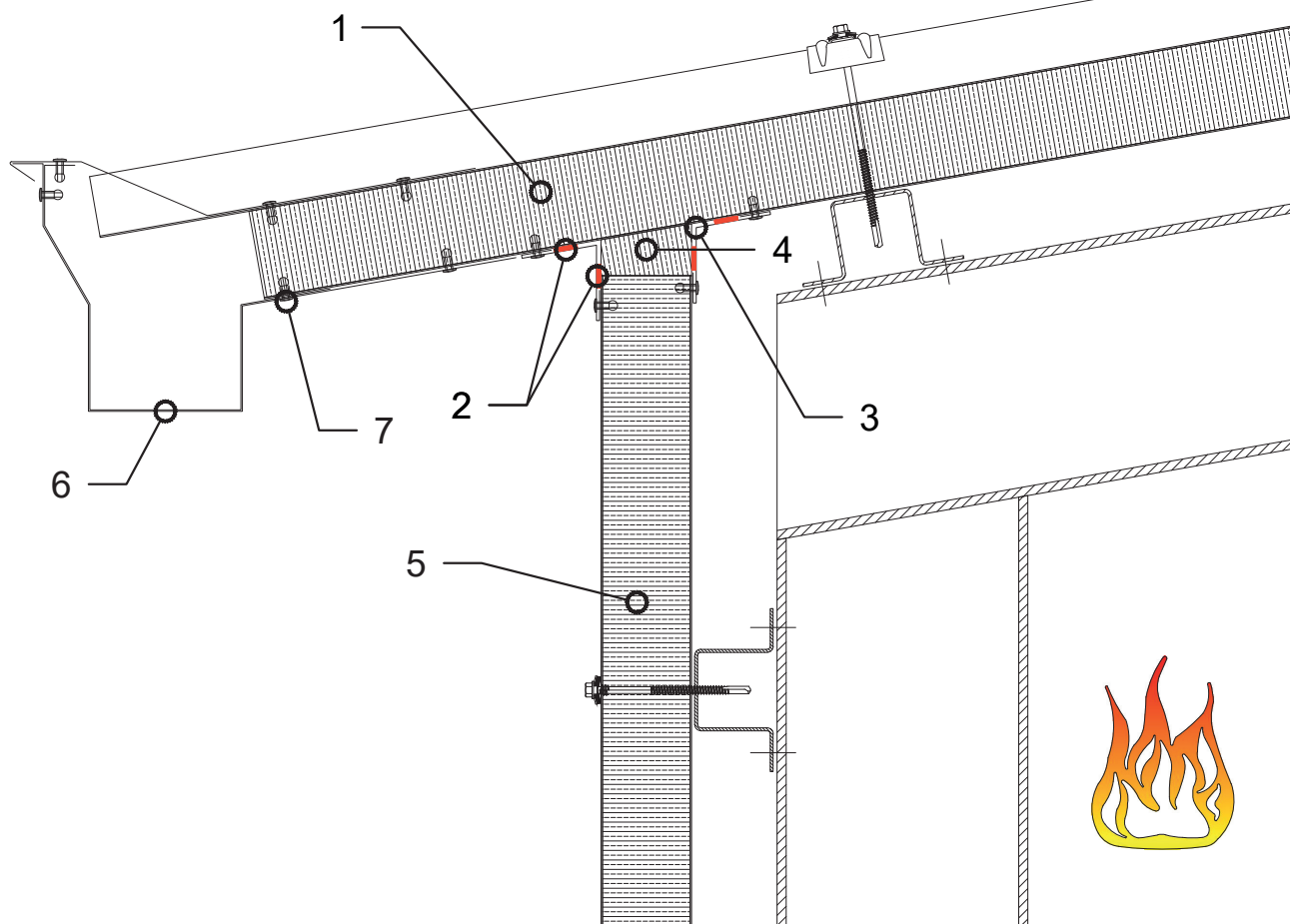


REI10

# Gutter connection



You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



## LEGEND

1. ISOPAN Isofire Roof Panel
2. Intumescent sealant
3. Custom cover flashing
4. Insulation (mineral wool)
5. ISOPAN Isofire Roof Panel
6. Gutter
7. Rivet

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

## ATTRAVERSAMENTI

Uno degli obiettivi principali perseguito dalla protezione passiva dal fuoco è costituito dalla capacità di compartimentazione degli elementi costruttivi, ovvero la possibilità di limitare la propagazione dell'incendio e confinarlo in ambienti specifici. Frequentemente nelle realizzazioni si può notare che tali compartimentazioni non si presentano integre, ma sono interrotte da elementi quali ad esempio impianti elettrici o idraulici.

Per valutare il comportamento in caso di incendio nei casi in cui il pannello viene tagliato per permettere il passaggio di cavi o tubi, vengono solitamente previsti interventi per ripristinare la continuità dell'isolamento e della compartimentazione. Le performance in prossimità degli attraversamenti vengono valutate seguendo una specifica normativa, la EN 1366-3 "Prove di resistenza al fuoco per impianti di fornitura servizi-Parte 3 Sigillanti per attraversamenti".

Questa norma prevede le installazioni di prova su pareti rigide (in muratura o calcestruzzo) o pareti flessibili (in cartongesso). Isopan, per meglio supportare i progettisti, ha effettuato test di resistenza al fuoco secondo EN 13501-2 e EN 1366-3 con diverse tipologie di attraversamenti di una parete in pannello sandwich in lana di roccia "Isofire Wall".

In aggiunta, una valutazione dei carichi agenti sul pannello va condotta per considerare la perdita di resistenza meccanica a seconda della dimensione delle aperture e dei tagli effettuati, si potrebbe infatti rendere necessario il dimensionamento di una sottostruttura o un telaio aggiuntivo per trasferire il carico alla struttura principale.

### EN 1366 Parte 3 Sigillanti per attraversamenti

La norma definisce "attraversamento" una "apertura in un elemento di separazione per il passaggio di uno o più servizi". Per quanto concerne l'isolamento delle tubazioni, effettuato con materiale isolante combustibile o incombustibile, la norma suddivide i sistemi di protezione antincendio in varie configurazioni, a seconda delle condizioni di reale utilizzo in cantiere:

- **CS** (Continuo e Sostenuto): l'isolante è applicato per tutta la lunghezza del tubo e passa all'interno della parete
- **CI** (Continuo e Interrotto): l'isolante è applicato per tutta la lunghezza del tubo ed è interrotto in corrispondenza del supporto attraversato
- **LS** (Locale e Sostenuto): l'isolante è applicato per una lunghezza limitata e passa all'interno del supporto attraversato
- **LI** (Locale e interrotto): l'isolante è applicato per una lunghezza limitata ed è interrotto in corrispondenza del supporto attraversato

	Sustained	Interrupted
Continued		
	Case CS	Case CI
Loca		
	Case LS	Case LI

In aggiunta, la configurazione di prova delle tubazioni può essere scelta a seconda del materiale di cui il tubo è costituito e del suo uso finale andando ad individuare diverse possibilità.

CONDIZIONI DI PROVA	CONFIGURAZIONE FINALE DELLA TUBAZIONE	
	Lato esposto al fuoco	Lato non esposto
U/U	Non tappato	Non tappato
C/U	Tappato	Non tappato
U/C	Non tappato	Tappato
C/C	Tappato	Tappato

#### PASSAGGIO CAVI

Diametro foro 26mm

Dimetro massimo cavo 20mm

Certificazione EI180/ EI 180 U/C

#### PASSAGGIO TUBO METALLICO

Tubo RAME

Misura massima apertura 190 mm

Diametro Tubo (mm)	Prestazione EI
88	EI 60 U/C
42	EI 90 U/C
18	EI 120 U/C

Tubo ACCIAIO

Misura massima apertura 210 mm

Diametro Tubo (mm)	Prestazione EI
114	EI 120 U/C
42	EI 120 U/C
17	EI 120 U/C

#### PASSAGGIO TUBI PLASTICI

Diametro massimo apertura 160 mm

Dimetro massimo tubo 160 mm

Certificazione EI 60 U/C

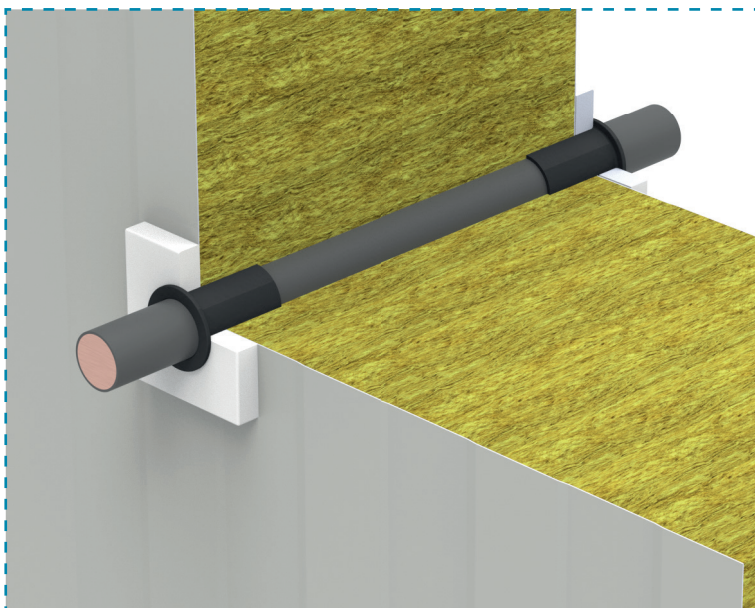
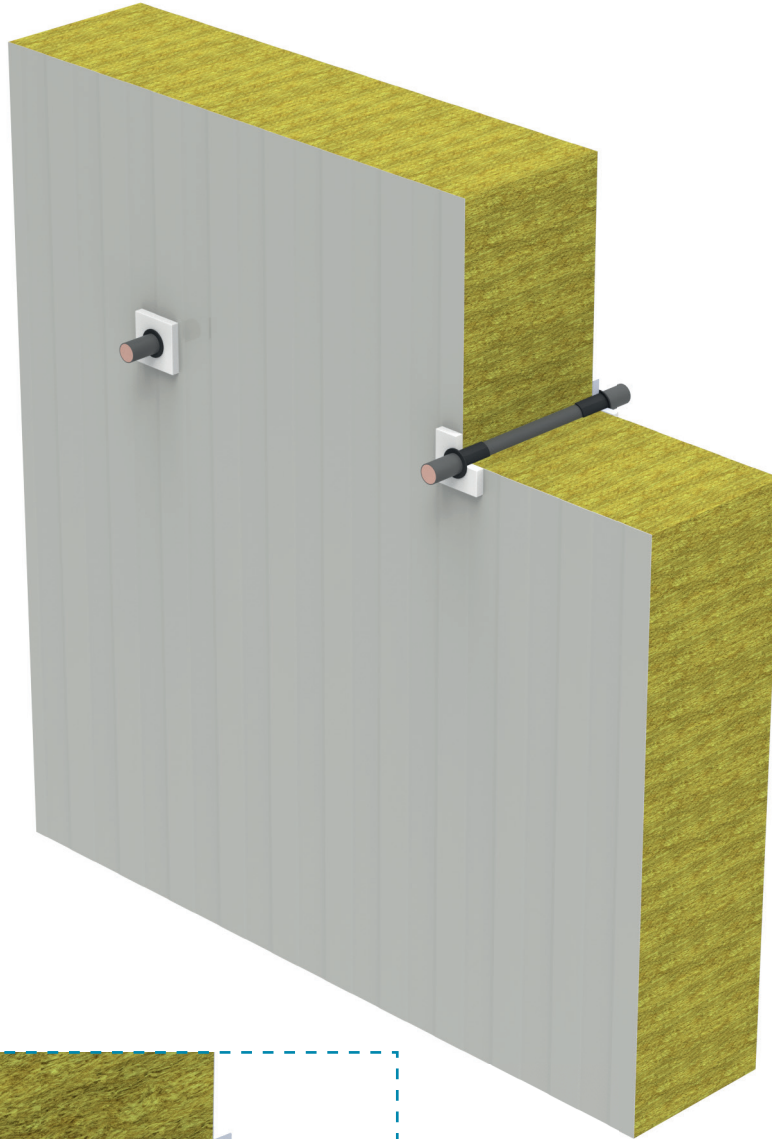
# REI11

## Penetrations in fire-rated structures



Solution tested  
CHEMOLLI FIRE RESEARCH  
Chemolli S.a.s.

With  
PROMAT solutions



REI11

# Penetrations in fire-rated structures

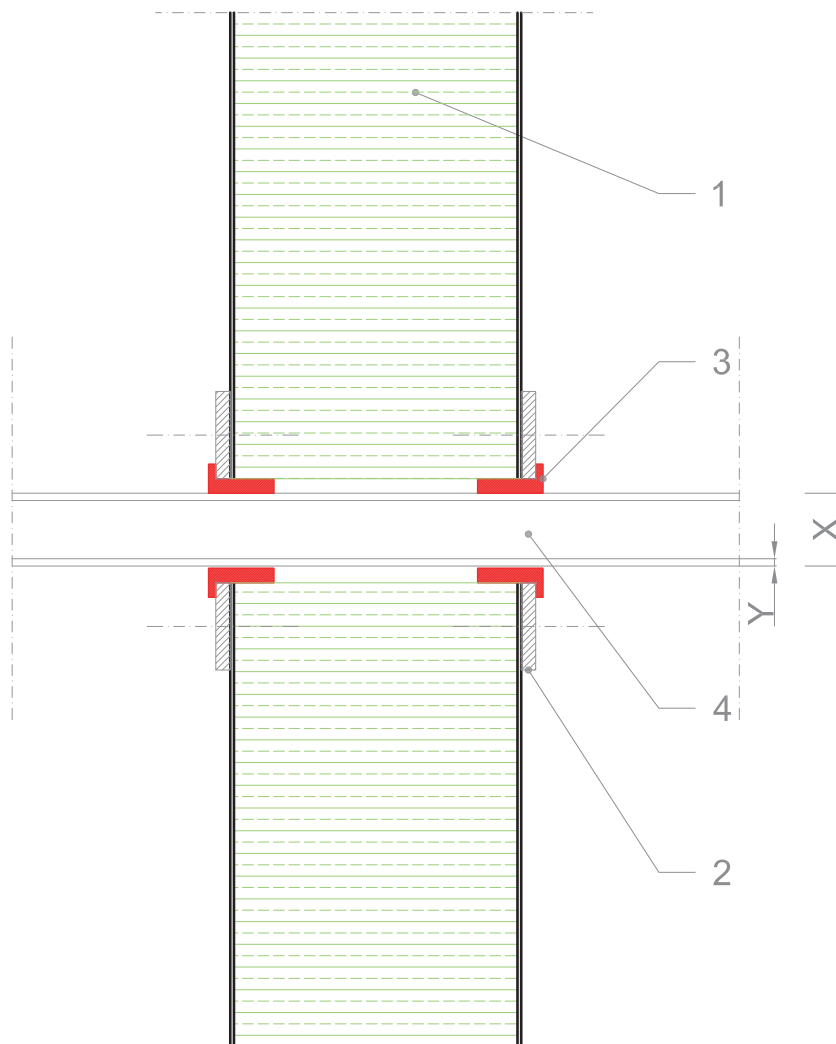


You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



Solution tested  
 CHEMOLLI FIRE RESEARCH  
 Chemolli S.a.s.

With  
 PROMAT solutions



1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. IPROMATECT 10mm Thick
3. PROMASTOP SEAL
4. Pipe or cable

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

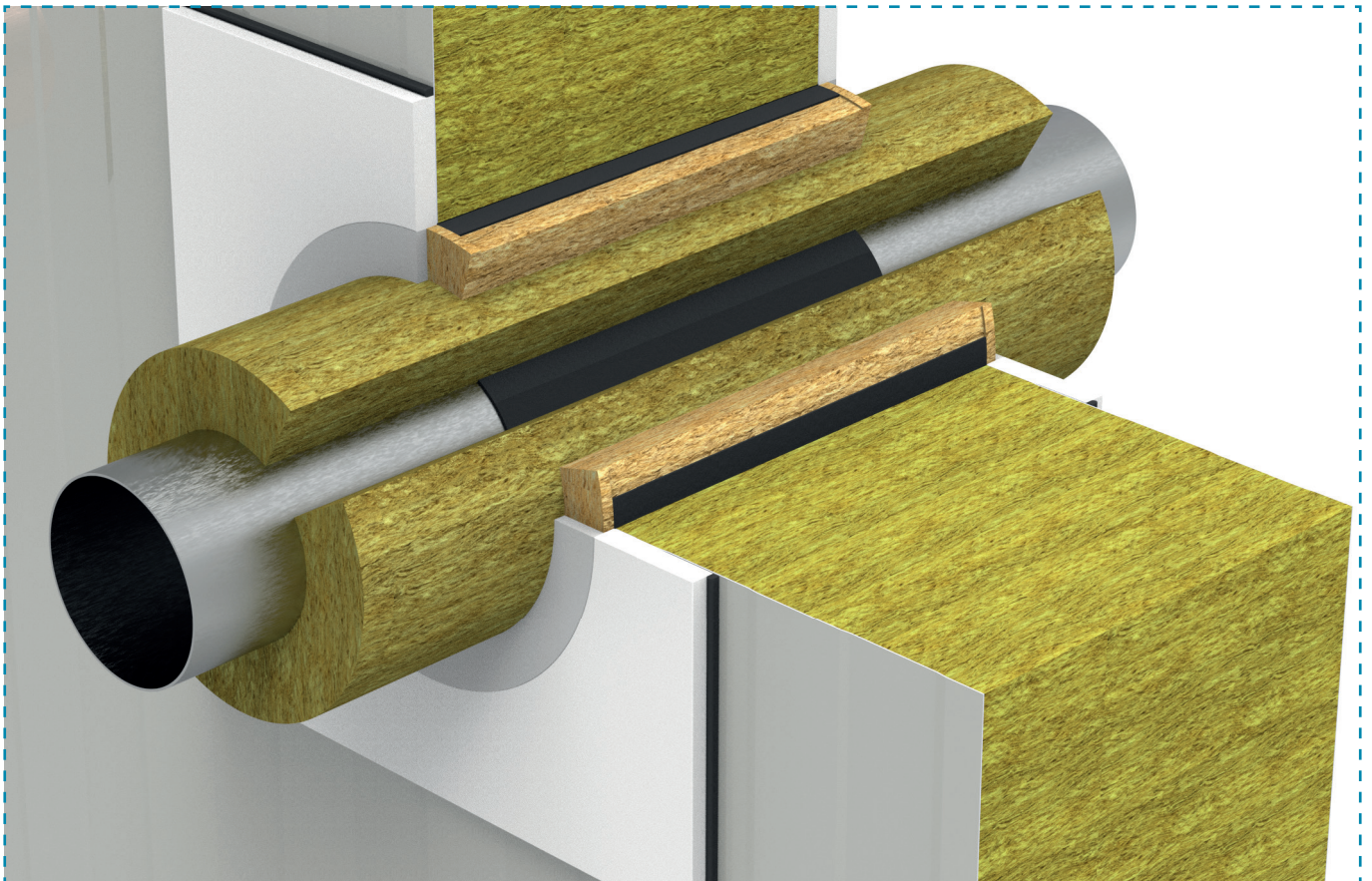
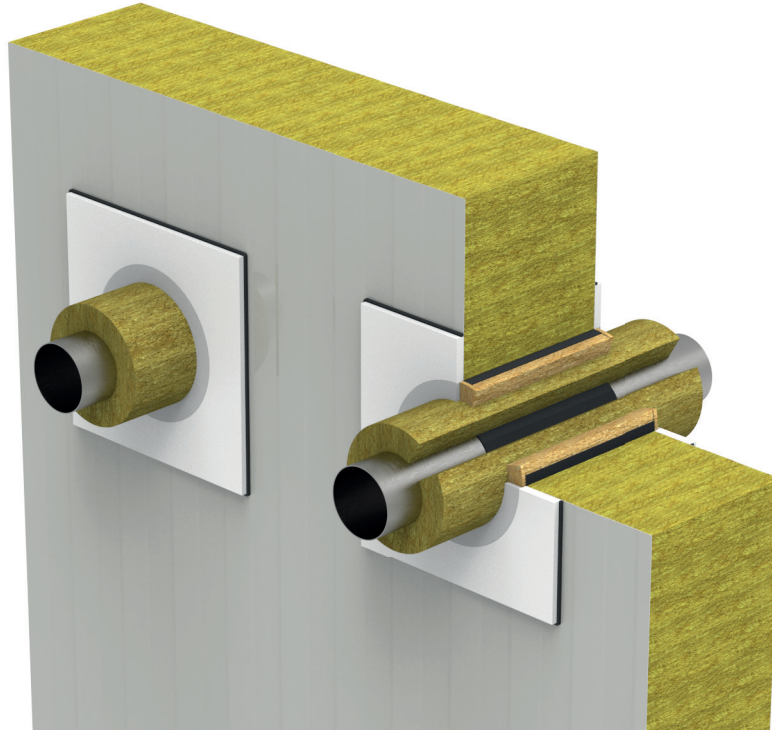
# REI12

## Penetrations in fire-rated structures



Solution tested  
CHEMOLLI FIRE RESEARCH  
Chemolli S.a.s.

With  
PROMAT solutions



REI12

# Penetrations in fire-rated structures

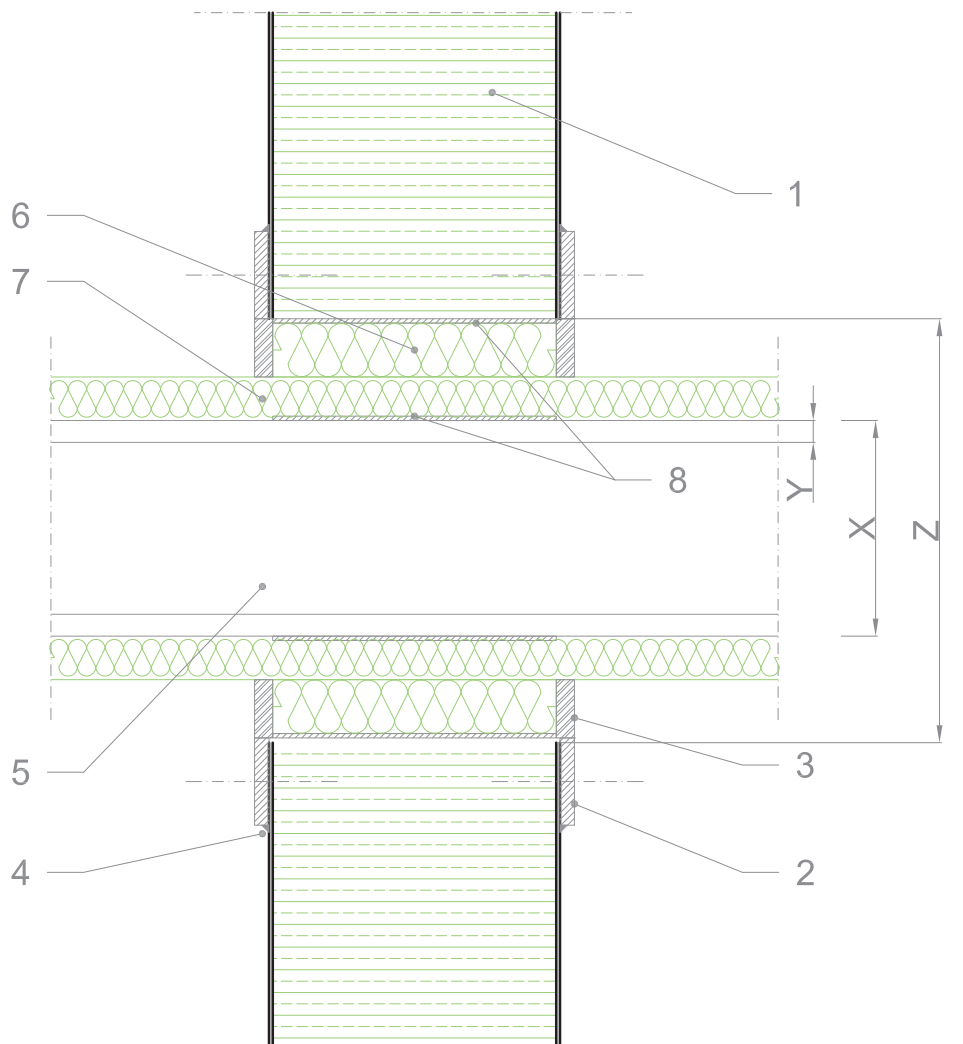


You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



Solution tested  
 CHEMOLLI FIRE RESEARCH  
 Chemolli S.a.s.

With  
 PROMAT solutions



1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. IPROMATECT 10mm Thick
3. PROMASEAL A - 5mm thick
4. PROMASEAL A - 5mm thick
5. Pipe
6. Backing ISOVER PAR 90mm thick
7. Pipe insulation ISOVER PAR 30mm thick
8. PROMASEAL INTUMESCENT GASKET

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).

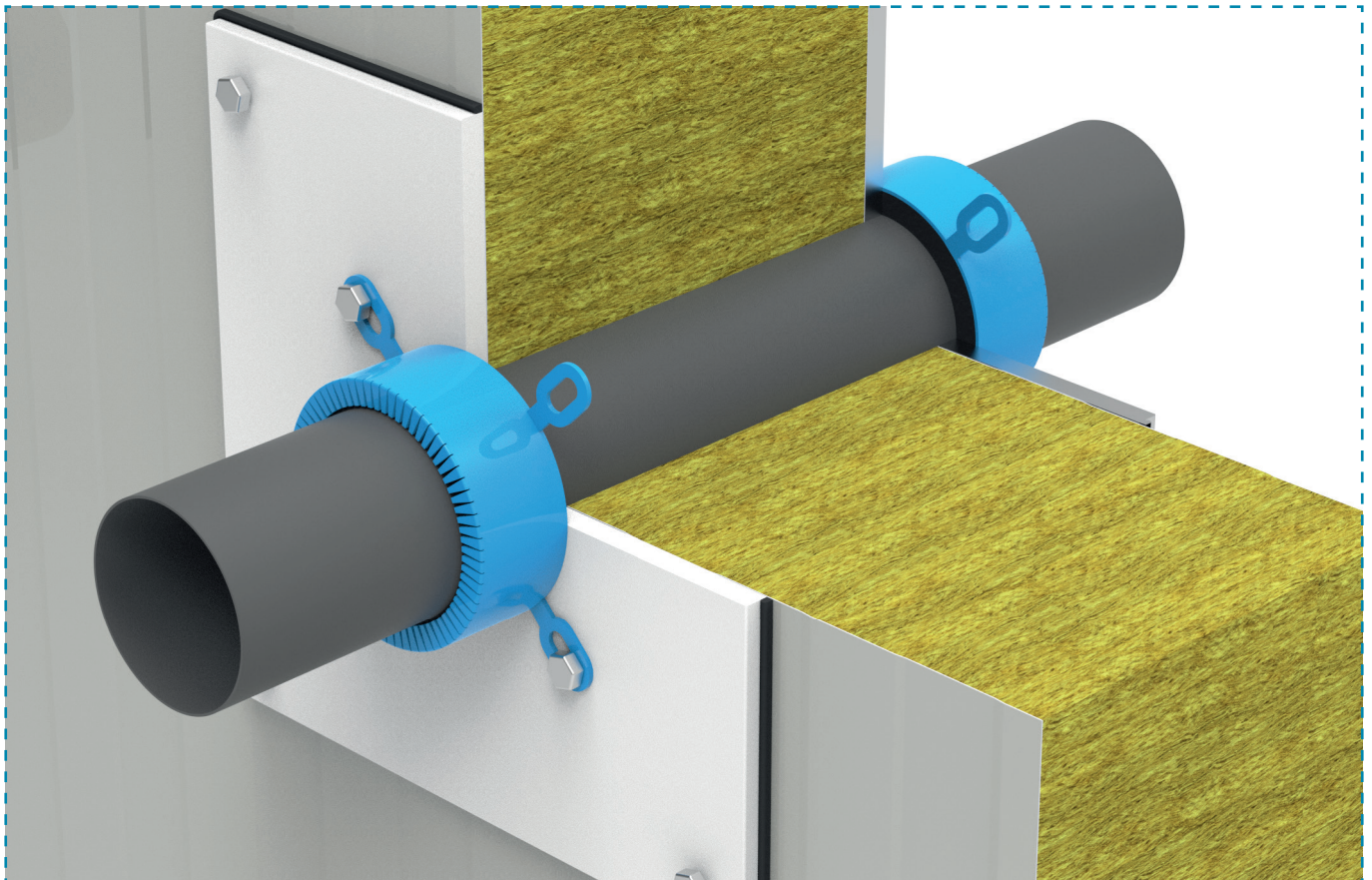
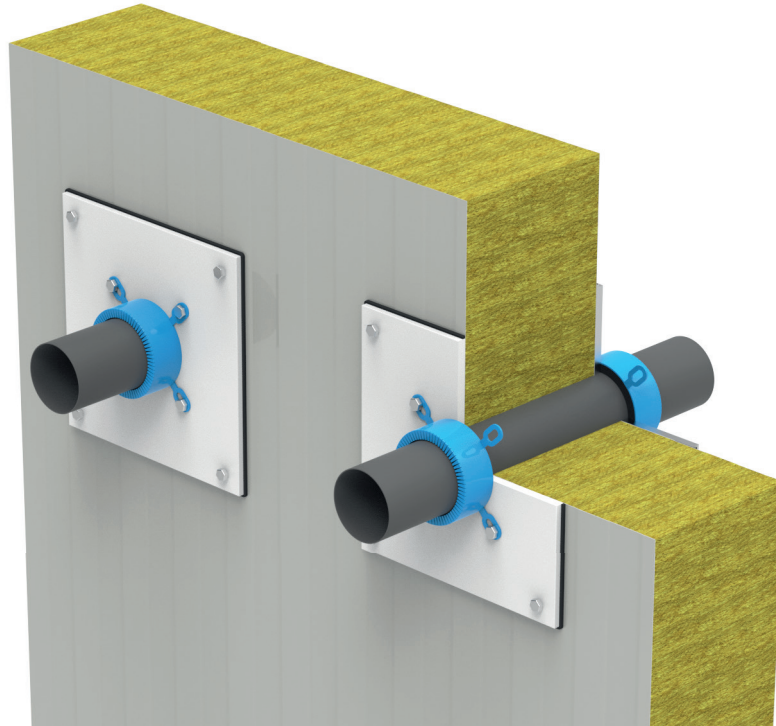
# REI13

## Penetrations in fire-rated structures



Solution tested  
CHEMOLLI FIRE RESEARCH  
Chemolli S.a.s.

With  
PROMAT solutions



REI13

# Penetrations in fire-rated structures

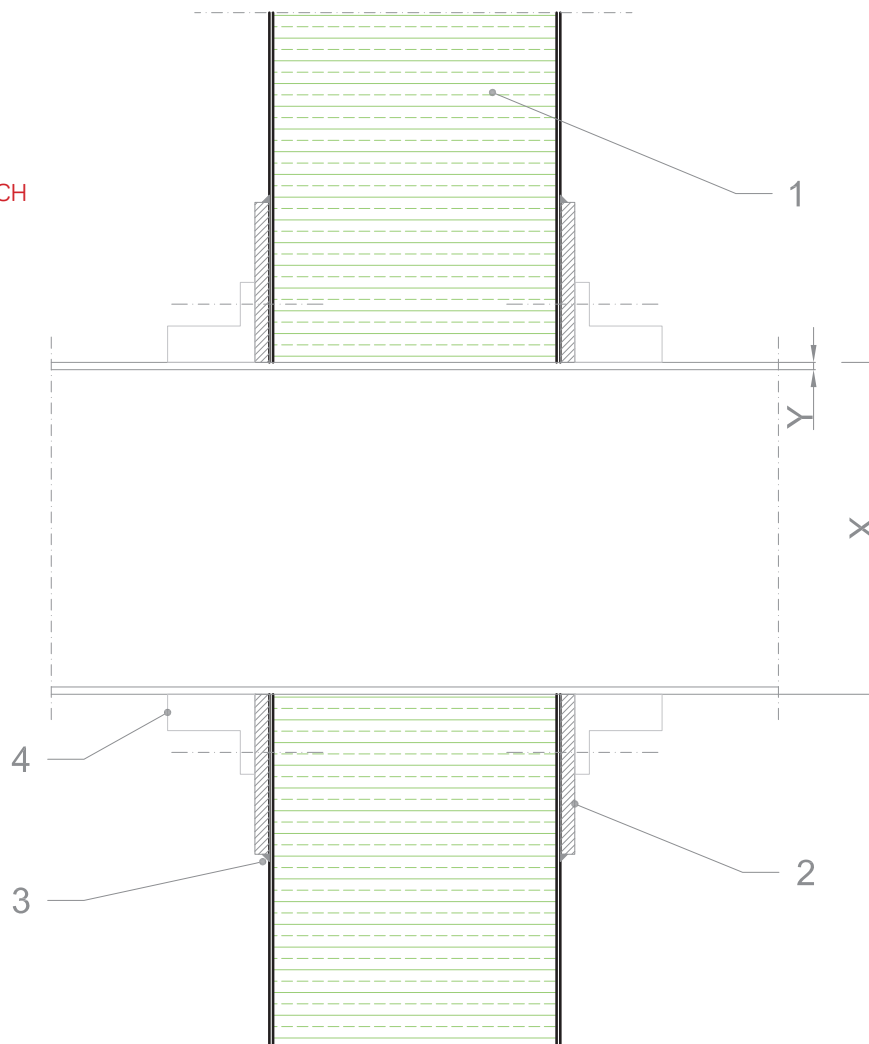


You can download the .dwg and .pdf files collection at [isopan.com](http://isopan.com).



Solution tested  
 CHEMOLLI FIRE RESEARCH  
 Chemolli S.a.s.

With  
 PROMAT solutions



1. ISOPAN Isofire Wall Panel
2. IPROMATECT 10mm Thick
3. PROMASTOP SEAL
4. PROMASTOP FC3

ATTENTION: the proposed solution does not constitute the project, and must be firstly assessed and evaluated by the designer and construction supervision. The designer is responsible for assessing the need to insert additional gasket and/or closing elements, even when not indicated in the drawing details. The property rights of this document belong to ISOPAN S.p.a. The contents can't be reproduced without prior written permission by the author. To choose the type of fastening, please refer to the screw type choice sheet; To choose the screw length, please refer to the data sheet for the correct screw length).



# ISOPAN

BUILDING ENVELOPE SOLUTIONS  
by Manni Group

[www.isopan.com](http://www.isopan.com)



## ITALY

**Registered and Administrative HQ**  
Verona | Italy

**Isopan Spa**  
Verona | Italy  
Frosinone | Italy

## WORLD

**ISOPAN IBERICA**  
Tarragona | Spain

**ISOPAN EST**  
Bucharest | Romania

**ISOPAN DEUTSCHLAND**  
Halle (Saale) | Germany

**ISOPAN RUS**  
Volgograd | Russia

**ISOCINDU**  
Silao | Mexico

## SALES COMPANIES

**ISOPAN FRANCE**  
Paris | France

**ISOPAN MANNI GROUP CZ**  
Praha | Czech Republic